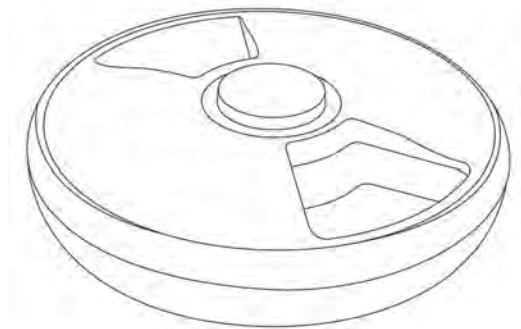




ArtN°  
524704

Smart Pet Feeder

# Manual



EN  
NL  
FR  
DE  
IT  
ES  
PT  
SV  
RU  
LV  
LT  
EE  
HR  
CZ  
RO  
RS

FLA\_018140\_MA

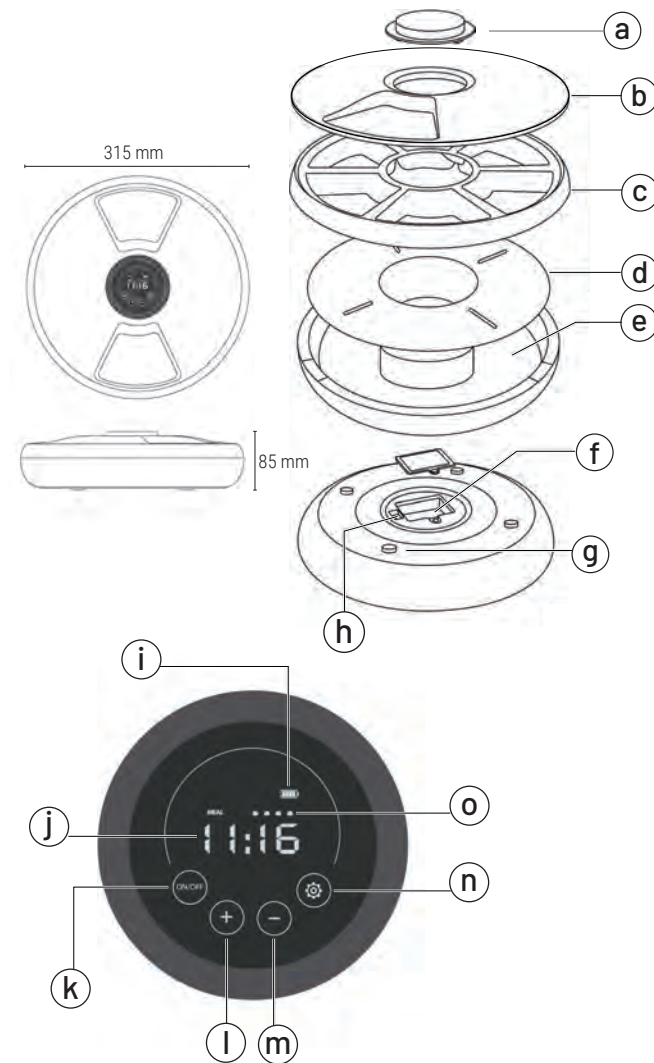


Flamingo  
Pet Products nv  
Lammerdries - Winkelstraat 25  
2250 Olen, Belgium

Made in PRC

Everything  
your pet needs  
[flamingo.be](http://flamingo.be)





## Parts of the pet feeder

Flip out last page >

- Locking cover (a)
- Food tray lid (b)
- Food storage tray (c)
- Ice pack (included) (d)
- Ice pack (storage room) (e)
- Batteries (not included) (f)
- Non-slip (g)
- Power switch (h)

### Smart digital touch panel

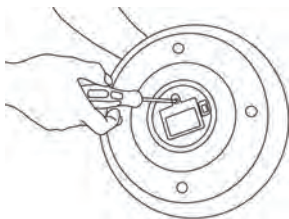
- (i) Battery indicator
- (j) Time
- (k) ON/OFF
- (l) Increase value
- (m) Decrease value
- (n) Set
- (o) Feeding time indicators

#### Materials:

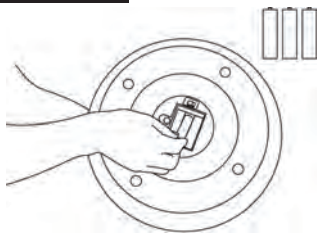
- ABS (Acrylonitrile Butadiene Styrene)
- HIPS (High Impact Polystyrene)
- PC (Polycarbonate)
- Silicone Rubber

**Colour:** White/grey/black

## How to install the batteries?



- 1** Unscrew the battery compartment cover with a screwdriver



- 2** Install 3xAA batteries and secure the cover tightly

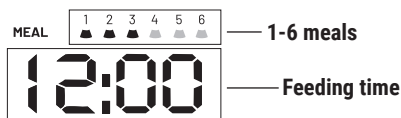


## Set up your feeding plan

### Step 1: Rotate and unscrew the lock cover.

### Step 2: Set Current Time & Feeding Time.

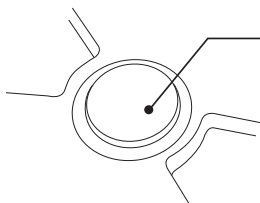
- Check the current time and reset it to your local time if necessary.
- Press the “⚙️” button, the hour digits will flash. Use the “+” or “-” then press “⚙️” again to save.
- Once the hour is saved, the minute digits will flash. Set the minute and press “⚙️” again to save.
- When the feeding time indicators are flashing, repeat the previous two steps to set the feeding times.
- Press the “⚙️” button to save the schedule and go to the next meal settings.
- Notice: If only 2 or 3 meals are needed, press the “(ON/OFF)” button to return to the current time page; your feeding schedules will be saved automatically.



**Note:** Meal times can be set in 5-minute intervals.

## Easy programming touch panel

The feeder retains your personalised settings each time and operates on a 24-hour clock system.



**The screen will automatically turn off** after one minute of inactivity to prolong battery life.

**To activate the screen**, simply touch the panel lightly.

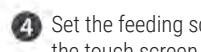
## Instructions for use

- 

1 Rotate and unscrew the semi-transparent lock cover.
- 

2 Take out the food tray lid.
- 

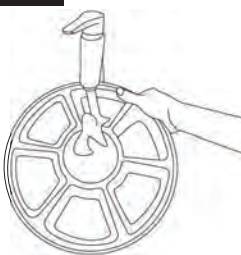
3 Pour in the pet food and place the lid.

You can put dry food, wet food and pet snacks into 6 isolated trays.
- 

4 Set the feeding schedule through the touch screen

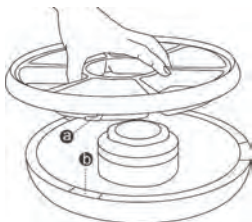
## How to clean the food storage tray?

- 

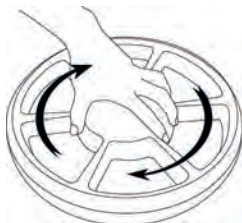
1 Turn the tray counterclockwise to open it.
- 

2 Rinse the food storage tray with water.

## How to install the food storage tray?



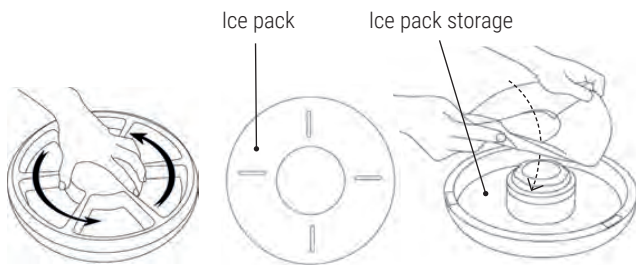
**1** Align **a** with **b** and position it correctly.



**2** Tighten it clockwise.

**Note:** If the food tray is not fixed properly it may cause the position of the tray to shift and led to misalignment.

## How to place the ice pack?



Remove the food tray by rotating it counterclockwise and place the ice pack in the bottom compartment.

**Note:** Put the ice pack in the freezer to keep food fresh for longer

## **⚠ WARNINGS**

- Do not mix old and new batteries.
- Avoid mixing alkaline, standard (carbon-zinc), or rechargeable (Ni-Cad, Ni-MH, etc.) batteries.
- Do not use this product continuously, please remove the batteries when not in use.
- The electronic components are not waterproof; do not clean the device directly with water.
- Regularly check the product for damage.
- If any parts are damaged, do not use the product until repaired. If repairs are not possible, the product should be discarded.
- When replacing batteries, an adult should perform this task.
- Keep batteries, battery caps, screws, and other small parts out of reach of children to prevent swallowing.
- Ensure the batteries are inserted in the correct orientation within the device.

## **Parameters**

| <b>Parameter</b>   | <b>Specification</b>                             |
|--------------------|--------------------------------------------------|
| Product name       | Automatic food dispenser with digital timer Labo |
| Dimensions         | 315mm x 85mm                                     |
| Materials          | Food-grade ABS, stainless steel                  |
| Food compatibility | 5-12mm dry food                                  |
| Pet compatibility  | Cats & small dogs                                |
| Capacity           | 6 x 180 ml                                       |
| Power supply       | 3 x AA-size batteries                            |
| Rated voltage      | 1,5V                                             |

## Onderdelen van de voerautomaat

Vergrendelingsdeksel (a)

Laatste pagina uitklappen >

Deksel van de voerbak (b)

Voercontainer (c)

Koelelement (inbegrepen) (d)

Opbergruimte koelelement (e)

Batterijen (niet inclusief) (f)

Antislip (g)

Aan/uit-schakelaar (h)

## Slim digitaal aanraakscherm

(i) Batterij indicator

(j) Tijd

(k) AAN/UIT

(l) Waarde verhogen

(m) Waarde verlagen

(n) Instellen

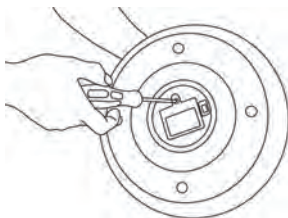
(o) Voedertijdindicatoren

### Materiaal:

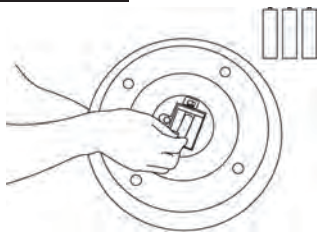
- ABS (Acrylonitril-butadien-styreen)
- HIPS (Polystyreen met hoge impact)
- PC (Polycarbonaat)
- Siliconenrubber

**Kleur:** wit/grijs/zwart

## Hoe installeert u de batterijen?



**1** Schroef het deksel van het batterijcompartiment los met een schroevendraaier.



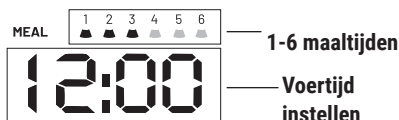
**2** Plaats 3x AA-batterijen en sluit het deksel stevig.

## Stel het voedingsschema in

### Stap 1: Draai en schroef het deksel los.

### Stap 2: Stel de huidige tijd en voertijd in.

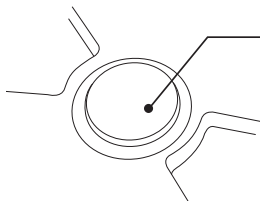
- Controleer de huidige tijd en pas deze zo nodig aan uw lokale tijd aan.
- Druk op de "⌚" knop; de uren beginnen te knipperen. Gebruik de "+" of "-" knoppen om het uur in te stellen. Druk nogmaals op "⌚" om op te slaan.
- Nadat het uur is opgeslagen, knipperen de minuten. Stel de minuten in en druk opnieuw op "⌚" om op te slaan.
- Wanneer de voertijdindicatoren knipperen, herhaalt u de vorige twee stappen om de voertijden in te stellen.
- Druk op de "⌚" knop om het schema op te slaan en door te gaan naar de volgende maaltijdinstantellingen.
- Let op: Als slechts 2 of 3 maaltijden nodig zijn, drukt u op de "ON/OFF" knop om terug te keren naar het huidige tijdscherm; uw voerschema's worden automatisch opgeslagen.



**Opmerking:** maaltijden kunnen worden ingesteld in intervallen van 5 minuten.

## Gebruiksvriendelijk instelpaneel

De voerautomaat bewaart uw persoonlijke instellingen en werkt met een 24-uurs klok.

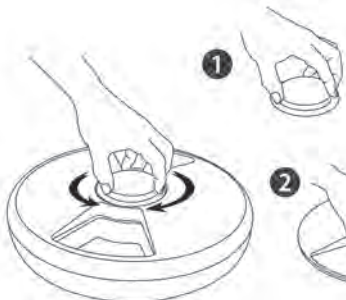


**Het scherm schakelt automatisch uit na één minuut inactiviteit om de batterij te sparen.**

**Om het scherm te activeren, raakt u het paneel licht aan.**



## Gebruiksaanwijzingen

- 

**1** Draai en schroef het vergrendelingsdeksel los.
- 

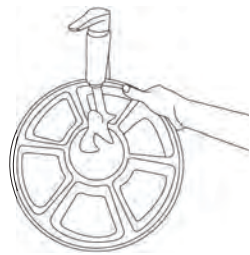
**2** Haal het deksel eraf.
- 

**3** Vul met huisdiervoer en plaats het deksel er terug op.  
U kunt droogvoer, natvoer en snacks opslaan in de zes aparte bakjes.
- 

**4** Stel het voedingsschema in via het aanraakscherm

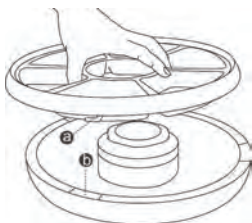
## Hoe de voedselcontainer schoonmaken?

- 

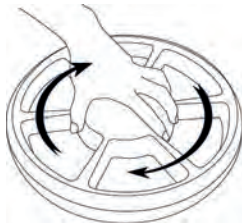
**1** Draai het deksel linksom om de voedselcontainer te openen.
- 

**2** Spoel de voedselcontainer af met water.

## Hoe de voedselcontainer installeren?



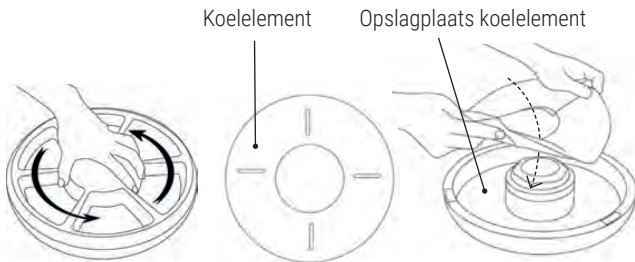
- 1** Lijn "a" uit met "b" en positioneer correct.



- 2** Draai deze rechtsom vast.

**LET OP:** Als de voercontainer niet goed is vastgedraaid, kan deze verschuiven, wat kan leiden tot verkeerde uitlijning.

## Hoe het koelelement plaatsen?



Verwijder het deksel van de voerbak door het rechtsom te draaien en plaats het koelelement in het onderste compartiment.

**Opmerking:** Leg het koelelement in de vriezer om voer langer vers te houden.

## **⚠ WAARSCHUWINGEN**

- Meng geen oude en nieuwe batterijen.
- Vermijd het mixen van alkaline-, standaard (koolstof-zink) of oplaadbare (Ni-Cad, Ni-MH, etc.) batterijen.
- Gebruik dit product niet continu; verwijder de batterijen wanneer het niet in gebruik is.
- De elektronische componenten zijn niet waterdicht; reinig het apparaat niet direct met water.
- Controleer het product regelmatig op schade.
- Indien onderdelen beschadigd zijn, gebruik het product dan niet tot reparatie heeft plaatsgevonden. Indien reparatie niet mogelijk is, dient het product te worden weggegooid.
- Laat het vervangen van batterijen door een volwassene uitvoeren.
- Houd batterijen, batterijdeksels, schroeven en andere kleine onderdelen buiten bereik van kinderen om inslikken te voorkomen.
- Zorg ervoor dat de batterijen in de juiste richting in het apparaat worden geplaatst.

## **Parameters**

| <b>Parameter</b>     | <b>Specificatie</b>                                   |
|----------------------|-------------------------------------------------------|
| Productnaam          | Automatische voerdispenser met digitale timer<br>Labo |
| Afmetingen           | 315mm x 85mm                                          |
| Materiaal            | Voedselveilig ABS, roestvrij staal                    |
| Grootte van het voer | 5-12mm droogvoer                                      |
| Geschikt voor        | Katten & kleine honden                                |
| Capaciteit           | 6 x 180 ml                                            |
| Voeding              | 3 x AA-batterijen                                     |
| Nominale spanning    | 1,5V                                                  |

## Pièces du distributeur d'aliments pour animaux de compagnie

Couvercle de verrouillage (a)

Déplier la dernière page >

Couvercle du bac à aliments (b)

Plateau de stockage des aliments (c)

Sac de glace (inclus) (d)

Sac à glace (espace de stockage) (e)

Piles (non incluses) (f)

Antidérapant (g)

Interrupteur (h)

### Panneau tactile numérique intelligent

(i) Indicateur de batterie

(j) Heure

(k) ON/OFF

(l) Augmentation de la valeur

(m) Diminution de la valeur

(n) Définir

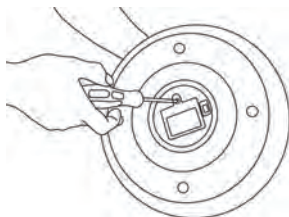
(o) Indicateurs d'heure d'alimentation

#### Matériaux :

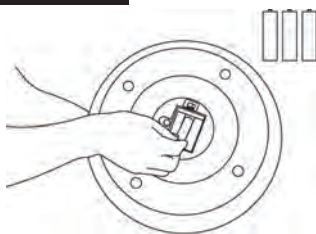
- ABS (Acrylonitrile Butadiène Styrène)
- HIPS (Polystyrène à Haut Impact)
- PC (Polycarbonate)
- Gomme de Silicone

**Couleur :** Blanc/gris/noir

## Comment installer les piles ?



**1** Dévisser le couvercle du compartiment à piles à l'aide d'un tournevis



**2** Installez les piles 3xAA et fixez fermement le couvercle

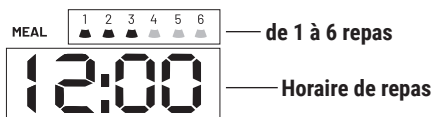
(FR)

## Définissez votre plan d'alimentation

### Étape 1 : Tourner et dévisser le couvercle de verrouillage.

### Étape 2 : Régler l'Heure Actuelle et l'Heure de Repas.

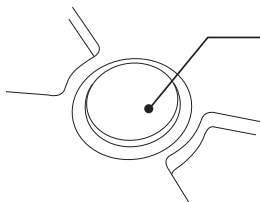
- Vérifier l'heure actuelle et remettez-la à l'heure locale si nécessaire.
- Appuyer sur la touche « ⚙️ », les chiffres de l'heure clignotent. Utiliser les touches « + » ou « - » puis appuyer à nouveau sur « ⚙️ » pour sauvegarder.
- Une fois l'heure enregistrée, les chiffres des minutes vont clignoter. Régler les minutes et presser « ⚙️ » à nouveau pour sauvegarder.
- Lorsque les indicateurs d'heure de repas clignotent, répéter les deux étapes précédentes pour régler les heures de repas.
- Appuyer sur la touche « ⚙️ » pour enregistrer l'horaire et passer aux réglages du repas suivant.
- Remarque : si vous n'avez besoin que de 2 ou 3 repas, appuyer « ON/OFF » sur le bouton pour revenir à la page de l'heure actuelle ; vos horaires de repas seront automatiquement sauvegardés.



**Remarque :** Les heures des repas peuvent être réglées par intervalles de 5 minutes.

### Panneau tactile à programmation facile

Le distributeur d'aliments conserve vos réglages personnalisés à chaque fois et fonctionne selon un système d'horloge de 24 heures.



**L'écran s'éteint automatiquement** après une minute d'inactivité pour prolonger la durée de vie de la batterie.

**Pour activer l'écran**, il suffit d'effleurer le panneau.

## Mode d'emploi

- 

1 Tourner et dévisser le couvercle de verrouillage semi-transparent.
- 

2 Retirer le couvercle du bac à aliments.
- 

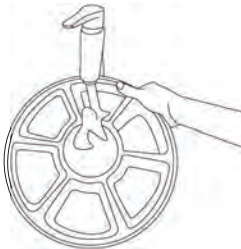
3 Verser les aliments et placer le couvercle.

Vous pouvez y mettre des aliments secs, des aliments humides et des snacks pour animaux dans 6 plateaux séparés.
- 

4 Régler l'horaire de repas à l'aide de l'écran tactile

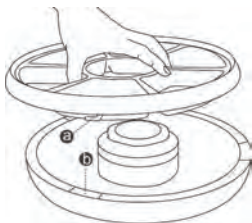
## Comment nettoyer le plateau de stockage des aliments ?

- 

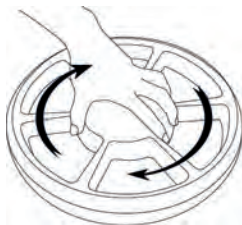
1 Tournez le plateau dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour l'ouvrir.
- 

2 Rincer le bac de stockage des aliments avec de l'eau.

## Comment installer le plateau de stockage des aliments ?



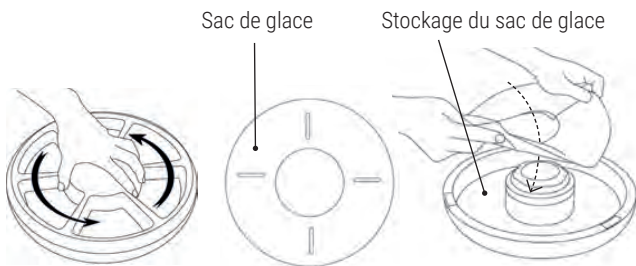
**1** Alignez **a** avec **b** et positionnez-le correctement.



**2** Serrez dans le sens des aiguilles d'une montre.

**Remarque :** Si le bac d'alimentation n'est pas fixé correctement, la position du bac peut se déplacer et entraîner un désalignement.

## Comment placer le sac de glace ?



Retirez le bac à aliments en le tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et placez le sac de glace dans le compartiment inférieur.

**Remarque :** Placez le sac de glace au congélateur pour conserver la fraîcheur des aliments plus longtemps

## AVERTISSEMENTS

- Ne pas mélanger des piles usagées et des piles neuves.
- Évitez de mélanger des piles alcalines, standard (carbone-zinc) ou rechargeables (Ni-Cad, Ni-MH, etc.).
- N'utilisez pas ce produit en permanence, retirez les piles lorsque vous ne l'utilisez pas.
- Les composants électroniques ne sont pas étanches ; ne nettoyez pas l'appareil directement avec de l'eau.
- Vérifier régulièrement que le produit n'est pas endommagé.
- Si des pièces sont endommagées, n'utilisez pas le produit jusqu'à ce qu'il soit réparé. Si les réparations ne sont pas possibles, le produit doit être mis au rebut.
- Le remplacement des piles doit être effectué par un adulte.
- Gardez les piles, les capuchons de piles, les vis et les autres petites pièces hors de portée des enfants pour éviter qu'ils ne les avalent.
- Assurez-vous que les piles sont insérées dans le bon sens à l'intérieur de l'appareil.

## Paramètres

| Paramètre               | Caractéristique                                                   |
|-------------------------|-------------------------------------------------------------------|
| Nom de produit          | Distributeur automatique d'aliments avec minuterie numérique Labo |
| Dimensions              | 315mm x 85mm                                                      |
| Matériaux               | ABS de qualité alimentaire, acier inoxydable                      |
| Compatibilité aliments  | aliments secs 5-12mm                                              |
| Compatibilité animal    | Chats et petits chiens                                            |
| Capacité                | 6 x 180 ml                                                        |
| Alimentation électrique | 3 piles AA                                                        |
| Tension nominale        | 1,5V                                                              |

## Teile des Haustierfutterautomaten

Letzte Seite aufklappen >

- Verriegelungsdeckel (a)
- Futterschalenabdeckung (b)
- Futterspeicherbehälter (c)
- Kühlakku (enthalten) (d)
- Kühlakku (stauraum) (e)
- Batterien (nicht enthalten) (f)
- Rutschfest (g)
- Ein-/Ausschalter (h)

### Intelligentes digitales Touchpanel

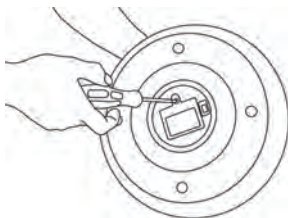
- (i) Batteriestatusanzeige
- (j) Zeit
- (k) EIN/AUS
- (l) Wert erhöhen
- (m) Wert verringern
- (n) Einstellen
- (o) Fütterungszeit-Indikatoren

#### Materialien:

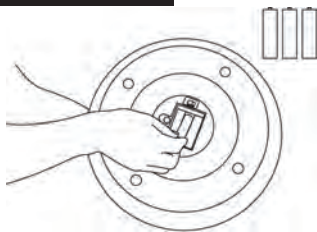
- ABS (Acrylnitril-Butadien-Styrol)
- HIPS (Hochschlagfestes Polystyrol)
- PC (Polycarbonat)
- Silikon-Gummi

**Farbe:** Weiß/Grau/Schwarz

## Wie werden die Batterien installiert?



- 1** Schrauben Sie den Batteriefachdeckel mit einem Schraubendreher ab.



- 2** Legen Sie die 3xAA-Batterien ein und schließen Sie den Deckel fest.

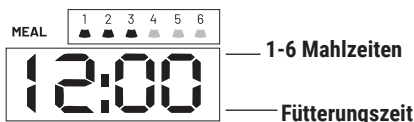
DE

## Erstellen Sie Ihren Fütterungsplan

**Schritt 1:** Drehen Sie den Verriegelungsdeckel und schrauben Sie ihn ab

**Schritt 2:** Stellen Sie die aktuelle Uhrzeit und die Fütterungszeiten ein.

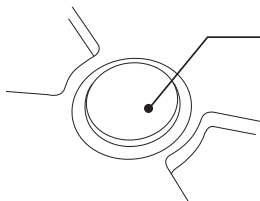
- Überprüfen Sie die aktuelle Uhrzeit und stellen Sie diese bei Bedarf auf Ihre lokale Zeit ein.
- Drücken Sie die "⊗" -Taste, die Stundenanzeige blinkt. Verwenden Sie die "+" oder "-" -Tasten, um die Stunde einzustellen. Drücken Sie dann erneut "⊗" um zu speichern.
- Sobald die Stunde gespeichert ist, blinkt die Minutenanzeige. Stellen Sie die Minuten ein und drücken Sie erneut "⊗" um zu speichern.
- Wenn die Fütterungszeit-Anzeigen blinken, wiederholen Sie die beiden vorherigen Schritte, um die Fütterungszeiten einzustellen.
- Drücken Sie die "⊗" -Taste, um den Zeitplan zu speichern und zu den nächsten Mahlzeiteinstellungen zu wechseln.
- Hinweis: Wenn nur 2 oder 3 Mahlzeiten benötigt werden, drücken Sie die "ON/OFF" -Taste, um zur aktuellen Zeit-Seite zurückzukehren; Ihre Fütterungszeiten werden automatisch gespeichert.



**Hinweis:** Die Mahlzeitenzeiten können in 5-Minuten-Intervallen eingestellt werden.

### Einfache Programmierung über das Touchpanel

Der Futterautomat speichert Ihre persönlichen Einstellungen jedes Mal und arbeitet mit einem 24-Stunden-Format.

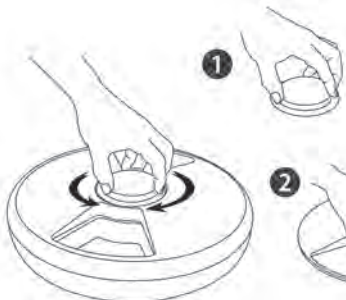


**Der Bildschirm schaltet sich nach einer Minute Inaktivität automatisch aus, um die Batterielebensdauer zu verlängern.**

**Um den Bildschirm zu aktivieren, berühren Sie einfach das Panel leicht.**



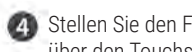
## Gebrauchsanweisung

- 

1 Drehen Sie den halbttransparenten Verriegelungsdeckel und schrauben Sie ihn ab.
- 

2 Nehmen Sie die Futterschalenabdeckung ab
- 

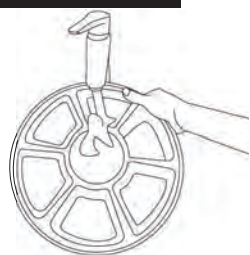
3 Geben Sie das Haustierfutter hinein und setzen Sie den Deckel wieder auf.

Sie können Trockenfutter, Nassfutter und Haustiersnacks in 6 getrennte Schalen legen.
- 

4 Stellen Sie den Fütterungszeitplan über den Touchscreen ein.

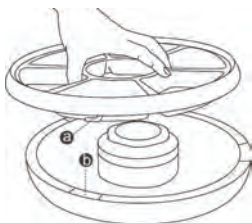
## Wie reinigt man den Futterspeicherbehälter?

- 

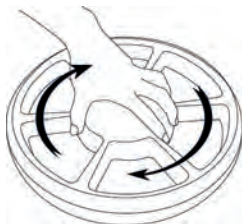
1 Drehen Sie den Behälter gegen den Uhrzeigersinn, um ihn zu öffnen
- 

2 Spülen Sie den Futterspeicherbehälter mit Wasser ab.

## Wie installiert man den Futterspeicherbehälter?



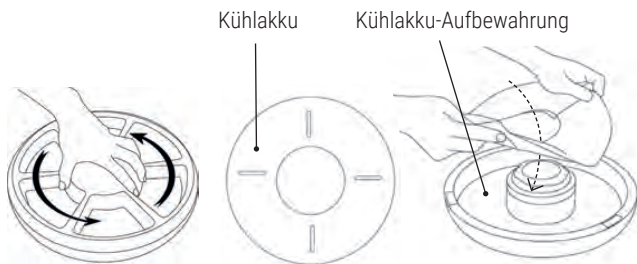
**1** Richten Sie **a** mit **b** aus und positionieren Sie ihn korrekt.



**2** Drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn fest.

**Hinweis:** Wenn der Futterspeicherbehälter nicht richtig fixiert ist, kann dies dazu führen, dass sich die Position der Schale verschiebt und eine Fehlstellung entsteht.

## Wie legt man den Kühlakku ein?



Entfernen Sie die Futterschale, indem Sie sie gegen den Uhrzeigersinn drehen, und legen Sie den Kühlakku in das untere Fach.

**Hinweis:** Legen Sie den Kühlakku in den Gefrierschrank, um das Futter länger frisch zu halten

## **⚠️ WARNUNGEN**

- Mischen Sie keine alten und neuen Batterien.
- Vermeiden Sie das Mischen von Alkaline-, Standard- (Kohlenstoff-Zink) oder wiederaufladbaren (Ni-Cd, Ni-MH, etc.) Batterien.
- Verwenden Sie dieses Produkt nicht kontinuierlich; entfernen Sie die Batterien, wenn das Gerät nicht in Gebrauch ist.
- Die elektronischen Komponenten sind nicht wasserdicht; reinigen Sie das Gerät nicht direkt mit Wasser.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen.
- Wenn Teile beschädigt sind, verwenden Sie das Produkt nicht, bis es repariert wurde. Wenn eine Reparatur nicht möglich ist, sollte das Produkt entsorgt werden.
- Der Batteriewechsel sollte von einem Erwachsenen durchgeführt werden.
- Bewahren Sie Batterien, Batteriedeckel, Schrauben und andere kleine Teile außerhalb der Reichweite von Kindern auf, um ein Verschlucken zu verhindern.
- Stellen Sie sicher, dass die Batterien im Gerät korrekt eingelegt sind.

## **Parameter**

| <b>Parameter</b>  | <b>Specification</b>                                 |
|-------------------|------------------------------------------------------|
| Produktname       | Automatischer Futterspender mit digitalem Timer Labo |
| Abmessungen       | 315mm x 85mm                                         |
| Materialien       | Lebensmittelgeeignetes ABS, Edelstahl                |
| Größe des Futters | 5-12 mm Trockenfutter                                |
| Geeignet für      | Katzen & kleine Hunde                                |
| Kapazität         | 6 x 180 ml                                           |
| Stromversorgung   | 3 x AA Batterien                                     |
| Nennspannung      | 1,5V                                                 |

## Parti del distributore automatico di cibo per animali

Vai all'ultima pagina >

- Coperchio di chiusura (a)
- Coperchio della vaschetta per alimenti (b)
- Vassoio per la conservazione degli alimenti (c)
- Impacco di ghiaccio (incluso) (d)
- Impacco di ghiaccio (deposito) (e)
- Pile (non incluse) (f)
- Antiscivolo (g)
- Interruttore di accensione (h)

### Pannello digitale tattile intelligente

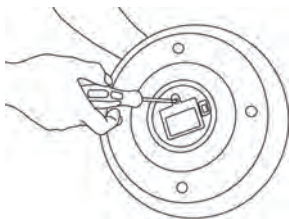
- (i) Indicatore della batteria
- (j) Tempo
- (k) ON/OFF
- (l) Aumenta il valore
- (m) Diminuisci il valore
- (n) Imposta
- (o) Indicatori dell'orario del pasto

#### Materiali:

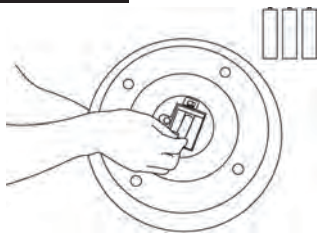
- ABS (acrilonitrile butadiene stirene)
- HIPS (polistirene ad alto impatto)
- PC (policarbonato)
- Gomma di silicone

**Colore:** Bianco/grigio/nero

## Come inserire le batterie?



- 1** Svitare il coperchio dello scomparto batterie con un cacciavite



- 2** Inserire le batterie 3xAA e fissare saldamente il coperchio

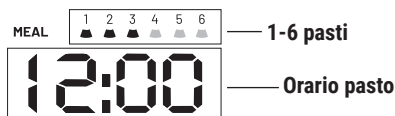
IT

## Impostare il programma di alimentazione

### Fase 1: Ruotare e svitare il coperchio di chiusura.

### Fase 2: Impostare l'orario attuale e l'orario del pasto.

- Controllare l'orario attuale e, se necessario, reimpostarlo sull'ora locale.
- Premendo il tasto "⚙️", le indicazioni dell'ora inizieranno a lampeggiare. Utilizzare i tasti "➕" o "➖" quindi premere nuovamente "⚙️" per salvare.
- Una volta salvata l'ora, lampeggeranno i minuti. Impostare i minuti e premere nuovamente "⚙️" per salvare.
- Quando gli indicatori dell'orario dei pasti lampeggiano, ripetere i due passaggi precedenti per impostare l'orario dei pasti.
- Premere il tasto "⚙️" per salvare il programma e passare alle impostazioni del pasto successivo.
- Attenzione: se sono necessari solo 2 o 3 pasti, premere il tasto "ON/OFF" per tornare alla pagina dell'ora corrente; i programmi dei pasti saranno salvati automaticamente.

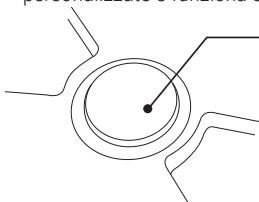


**Nota:** Gli orari dei pasti possono essere impostati a intervalli di 5 minuti.

### Pannello di programmazione tattile facile da usare



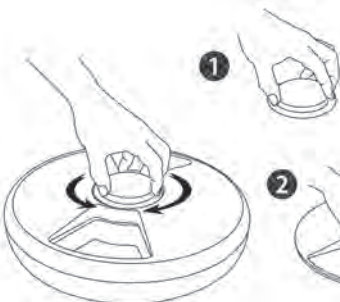
L'alimentatore memorizza ogni volta le impostazioni personalizzate e funziona secondo un sistema orario di 24 ore.



Per un uso efficiente della batteria **lo schermo si spegne automaticamente** dopo un minuto di inattività.

**Per attivare lo schermo**, è sufficiente toccare leggermente il pannello.

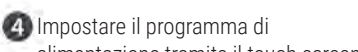
## Istruzioni per l'uso

- 

1 Ruotare e svitare il coperchio semitrasparente.
- 

2 Estrarre il coperchio della vaschetta per alimenti.
- 

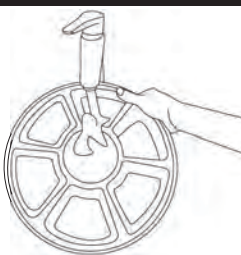
3 Introdurre il cibo e chiudere con il coperchio.

È possibile somministrare cibo secco, cibo umido e snack per animali in 6 vaschette indipendenti.
- 

4 Impostare il programma di alimentazione tramite il touch screen

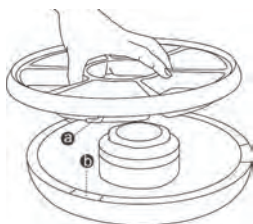
## Come pulire il contenitore per alimenti?

- 

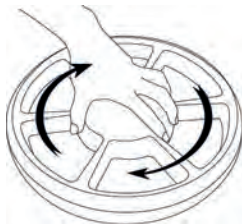
1 Ruotare il vassoio in senso antiorario per aprirlo.
- 

2 Sciacquare con acqua la vaschetta per la conservazione degli alimenti.

## Come inserire il contenitore per alimenti?



**1** Allineare **a** con **b** e posizionarlo correttamente.



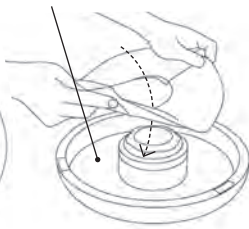
**2** Avvitarlo in senso orario.

**Nota:** Se il contenitore per alimenti non è fissato correttamente, la posizione del contenitore potrebbe spostarsi e causare un malfunzionamento.

## Come collocare il ghiaccio?

Impacco di ghiaccio

Conservazione del ghiaccio



Rimuovere la vaschetta per alimenti ruotandola in senso antiorario e sistemare il ghiaccio nello scomparto inferiore.

**Nota:** Tenere la confezione del ghiaccio nel freezer per mantenere gli alimenti freschi più a lungo

## AVVERTENZE

- Non combinare batterie vecchie e nuove.
- Evitare di combinare batterie alcaline, standard (carbone e zinco) o ricaricabili. (Ni-Cad, Ni-MH, ecc.).
- Non utilizzare il prodotto in modo continuativo, si prega di rimuovere le batterie quando non lo si utilizza.
- I componenti elettronici non sono impermeabili; non pulire il dispositivo direttamente con acqua.
- Controllare regolarmente che il prodotto non sia danneggiato
- Se alcune parti sono danneggiate, non utilizzare il prodotto finché non viene riparato. Se la riparazione non fosse possibile, il prodotto deve essere eliminato
- La sostituzione delle batterie deve essere effettuata da un adulto.
- Tenere le batterie, i copribatteria, le viti e altre piccole parti fuori dalla portata dei bambini per evitare che le ingeriscano.
- Assicurarsi che le batterie siano inserite correttamente all'interno del dispositivo.

## Parametri

| Parametro             | Specifiche                                                  |
|-----------------------|-------------------------------------------------------------|
| Nome del prodotto     | Distributore automatico di alimenti con timer digitale Labo |
| Dimensioni            | 315 mm x 85 mm                                              |
| Materiali             | ABS per uso alimentare, acciaio inox                        |
| Cibo compatibilità    | Cibo secco da 5-12 mm                                       |
| Animale compatibilità | Gatti e cani di piccola taglia                              |
| Capacità              | 6 x 180 ml                                                  |
| Alimentazione         | 3 batterie AA                                               |
| Tensione nominale     | 1,5V                                                        |

## Partes del comedero para mascotas

Despliegue la última página >

- |                                        |     |                                |
|----------------------------------------|-----|--------------------------------|
| Tapa de bloqueo                        | (a) |                                |
| Tapa de la bandeja de comida           | (b) |                                |
| Bandeja de almacenamiento de alimentos | (c) | <b>Panel táctil digital</b>    |
| Bolsa de hielo (incluida)              | (d) | (i) Indicador de la pila       |
| Bolsa de hielo (compartimento)         | (e) | (j) Hora                       |
| Pilas (no incluidas)                   | (f) | (k) ON/OFF (Encendido/Apagado) |
| Antideslizante                         | (g) | (l) Aumentar valor             |
| Interruptor de encendido               | (h) | (m) Disminuir valor            |

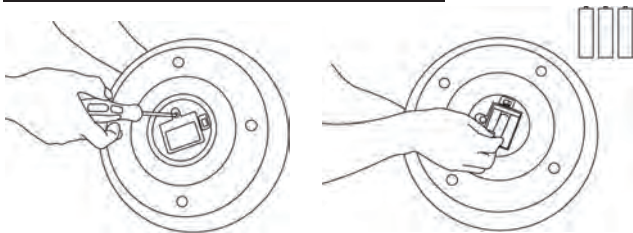
### Materiales:

- ABS (acrilonitrilo butadieno estireno)
- HIPS (poliestireno de alto impacto)
- PC (policarbonato)
- Goma de silicona

**Color:** Blanco/gris/negro

- |                                            |
|--------------------------------------------|
| (n) Establecer                             |
| (o) Indicadores del tiempo de alimentación |

## ¿Cómo instalar las pilas?



- 1 Desatornille la tapa del compartimento de las pilas con un destornillador
- 2 Instale 3 pilas AA y fije bien la tapa

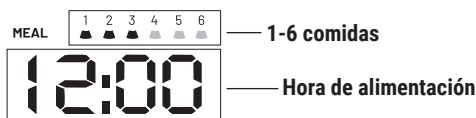
**ES**

## Configure su plan de alimentación

### Paso 1: Gire y desenrosque la tapa de bloqueo.

### Paso 2: Ajuste la hora actual y la hora de alimentación.

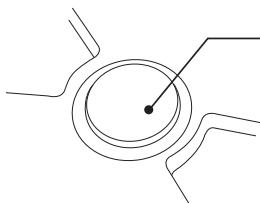
- Compruebe la hora actual y ajústela a su hora local si es necesario.
- Pulse el botón "⊗", los dígitos de la hora parpadearán. Utilice los botones "⊕" o "⊖" y vuelva a pulsar "⊗" para guardar.
- Una vez guardada la hora, los dígitos de los minutos parpadearán. Ajuste los minutos y pulse "⊗" de nuevo para guardar.
- Cuando los indicadores del tiempo de alimentación parpadeen, repita los dos pasos anteriores para ajustar los tiempos de alimentación.
- Pulse el botón "⊗" para guardar la hora programada y pasar a los ajustes de la siguiente comida.
- Nota: Si sólo necesita 2 o 3 comidas, pulse el botón "ON/OFF" para volver a la página de la hora actual; sus horarios de alimentación se guardarán automáticamente.



**Nota:** Las horas de las comidas pueden ajustarse en intervalos de 5 minutos.

## Panel táctil de fácil programación

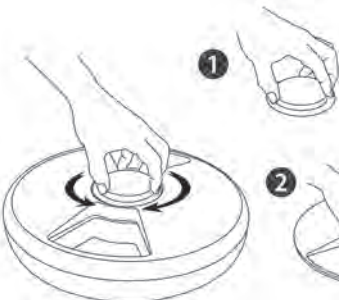
El comedero recuerda sus ajustes personalizados y funciona con un sistema de reloj de 24 horas.



**La pantalla se apagará automáticamente** tras un minuto de inactividad para prolongar la duración de las pilas.  
**Para activar la pantalla**, basta con tocar ligeramente el panel.

ES

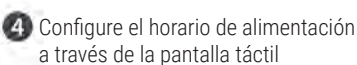
## Instrucciones de uso

- 

1 Gire y desenrosque la tapa de bloqueo semitransparente.
- 

2 Retire la tapa de la bandeja de comida.
- 

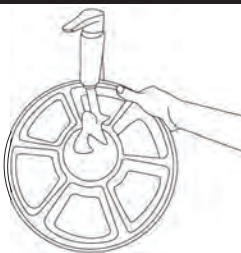
3 Vierta la comida para mascotas y coloque la tapa.

Puede poner comida seca, comida húmeda y aperitivos para mascotas en 6 bandejas separadas.
- 

4 Configure el horario de alimentación a través de la pantalla táctil

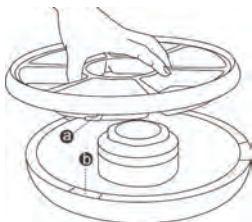
## ¿Cómo limpiar la bandeja de almacenamiento de alimentos?

- 

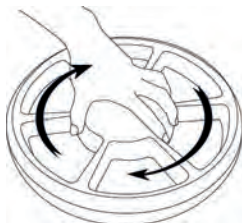
1 Gire la bandeja en el sentido contrario a las agujas del reloj para abrirla.
- 

2 Enjuague la bandeja de almacenamiento de alimentos con agua.

## ¿Cómo instalar la bandeja de almacenamiento de alimentos?



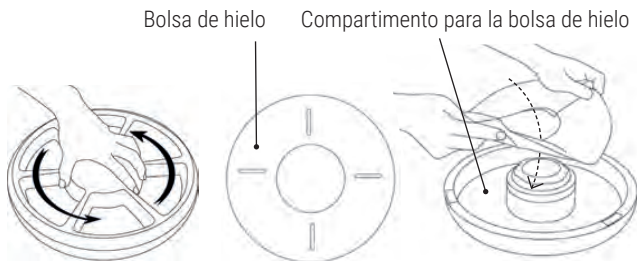
**1** Alinee **a** con **b** y colóquela correctamente.



**2** Apriétela en el sentido de las agujas del reloj.

**Nota:** Si la bandeja de alimentos no se fija correctamente, podría desplazarse y provocar desajustes.

## ¿Cómo colocar la bolsa de hielo?



Retire la bandeja de alimentos girándola en el sentido contrario a las agujas del reloj y coloque la bolsa de hielo en el compartimento inferior.

**Nota:** Ponga la bolsa de hielo en el congelador para mantener los alimentos frescos durante más tiempo

## **⚠ ADVERTENCIAS**

- No mezcle pilas viejas y nuevas.
- Evite mezclar pilas alcalinas, estándar (carbono-zinc) y recargables (Ni-Cd, Ni-MH, etc.).
- No utilice este producto de forma continuada; extraiga las pilas cuando no lo utilice.
- Los componentes electrónicos no son impermeables; no limpie el dispositivo directamente con agua.
- Compruebe regularmente si el producto está dañado.
- Si alguna pieza está dañada, no utilice el producto hasta que se haya reparado. Si no es posible repararlo, deseche el producto.
- El cambio de pilas debe ser realizado por un adulto.
- Mantenga las pilas, los capuchones para pilas, los tornillos y otras piezas pequeñas fuera del alcance de los niños para evitar que se los traguén.
- Asegúrese de que las pilas están colocadas en la orientación correcta dentro del dispositivo.

## **Parámetros**

| <b>Parámetro</b>       | <b>Especificación</b>                                             |
|------------------------|-------------------------------------------------------------------|
| Nombre del producto    | Dispensador automático de alimentos con temporizador digital Labo |
| Dimensiones            | 315 mm x 85 mm                                                    |
| Materiales:            | ABS de calidad alimentaria, acero inoxidable                      |
| Alimentos compatibles  | Comida seca de 5-12 mm                                            |
| Mascotas compatibles   | Gatos y perros pequeños                                           |
| Capacidad              | 6 x 180 ml                                                        |
| Fuente de alimentación | 3 pilas AA                                                        |
| Tensión nominal        | 1,5 V                                                             |

## Partes do comedouro para animais de estimação

Virar a última página >

- Tampa de bloqueio (a)
- Tampa do tabuleiro de ração (b)
- Tabuleiro de conservação de ração (c)
- Saco de gelo (incluído) (d)
- Saco de gelo (local de conservação) (e)
- Pilhas (não incluídas) (f)
- Antiderrapante (g)
- Interruptor (h)

### Painel tátil digital inteligente

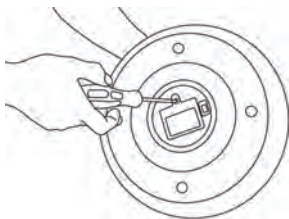
- (i) Indicador de bateria
- (j) Hora
- (k) ON/OFF
- (l) Aumentar valor
- (m) Diminuir valor
- (n) Estabelecer
- (o) Indicadores do horário de alimentação

#### Materiais:

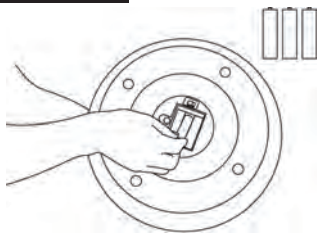
- ABS (Acrilonitrila butadieno estireno)
- HIPS (Poliestireno de alto impacto)
- PC (Policarbonato)
- Borracha de silicone

**Cor:** Branco/cinza/preto

## Como instalar as pilhas?



- 1** Desaparafusar a tampa do compartimento das pilhas com uma chave de fendas



- 2** Instalar as pilhas 3xAA e fixar bem a tampa

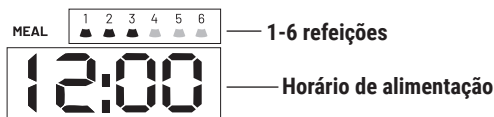
PT

## Definir o seu plano de alimentação

### Passo 1: Rodar e desparafusar a tampa de bloqueio.

### Passo 2: Definir a hora atual e a hora da alimentação.

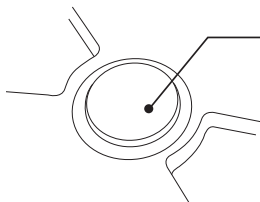
- Verificar a hora atual e, se necessário, repor a hora local.
- Pressionar o botão “⚙️”, os dígitos das horas ficam intermitentes. Usar o “+” ou “-” depois pressionar “⚙️” novamente para guardar.
- Quando a hora é guardada, os dígitos dos minutos ficam intermitentes. Definir os minutos e pressionar “⚙️” novamente para guardar.
- Quando os indicadores de tempo de alimentação estiverem a piscar, repita os anteriores dois passos para definir as horas de alimentação.
- Pressione o botão “⚙️” para guardar o agendamento e ir para as definições da próxima refeição.
- Aviso: Se forem necessárias apenas 2 ou 3 refeições, pressione o botão “ON/OFF” para voltar à página da hora atual; os seus horários de alimentação serão guardados automaticamente.



**Nota:** As horas das refeições podem ser definidas em intervalos de 5 minutos.

### Painel tátil de programação fácil

O comedouro mantém as suas definições personalizadas todas as vezes e funciona num sistema de relógio de 24 horas.



**O ecrã desliga-se automaticamente** após um minuto de inatividade para prolongar a vida útil da bateria.

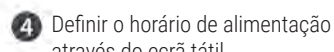
**Para ativar o ecrã,** basta tocar suavemente no painel.

## Instruções de utilização

- 

**1** Rodar e desaparafusar a tampa semitransparente de bloqueio.
- 

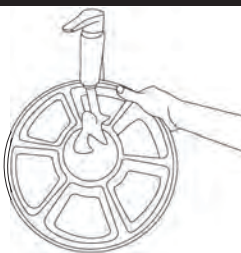
**2** Retirar a tampa do tabuleiro de alimentação.
- 

**3** Verter a ração para animais de estimação e colocar a tampa.  
Pode colocar alimentos secos, húmidos e petiscos em 6 tabuleiros isolados.
- 

**4** Definir o horário de alimentação através do ecrã tátil

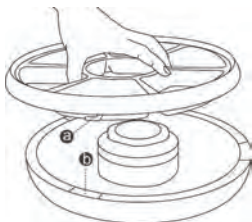
## Como limpar o tabuleiro de conservação de alimentos?

- 

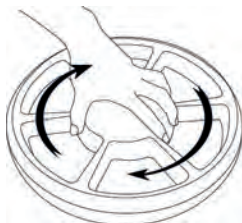
**1** Para abrir o tabuleiro, rode-o no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio.
- 

**2** Enxaguar o tabuleiro de conservação de ração com água.

## Como instalar o tabuleiro de conservação de ração?



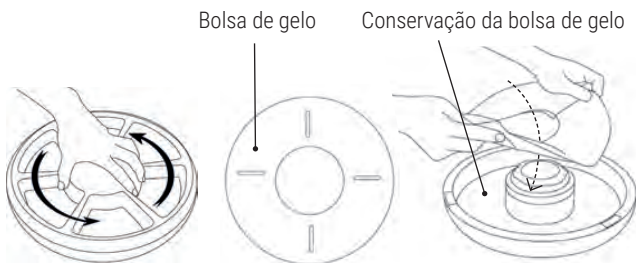
**1** Alinhar **a** com **b** e posicionar corretamente.



**2** Apertar no sentido dos ponteiros do relógio.

**Nota:** Se o tabuleiro de alimentação não estiver corretamente fixado, a posição do tabuleiro pode deslocar-se e provocar um desalinhamento.

## Como colocar a bolsa de gelo?



Retire o tabuleiro de alimentação rodando-o no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio e coloque a bolsa de gelo no compartimento inferior.

**Nota:** Coloque a bolsa de gelo no congelador para manter os alimentos frescos durante mais tempo

## AVISOS

- Não misturar pilhas velhas com pilhas novas.
- Evitar misturar pilhas alcalinas, normais (carbono-zinco) ou recarregáveis (Ni-Cad, Ni-MH, etc.).
- Não utilizar este produto continuamente, retirar as pilhas quando não estiver em utilização.
- Os componentes eletrônicos não são à prova de água; não limpar o dispositivo diretamente com água.
- Verificar regularmente se o produto apresenta danos.
- Se alguma peça estiver danificada, não utilizar o produto até ser reparado. Se não for possível efetuar uma reparação, o produto deverá ser descartado.
- Quando substituir as pilhas, esta tarefa deve ser efetuada por um adulto.
- Mantenha as pilhas, as tampas das pilhas, os parafusos e outras peças pequenas fora do alcance das crianças para evitar que sejam engolidas.
- Certifique-se de que as pilhas estão inseridas na orientação correta dentro do dispositivo.

## Parâmetros

| Parâmetro                            | Especificação                                      |
|--------------------------------------|----------------------------------------------------|
| Nome do produto                      | Comedouro automático com temporizador digital Labo |
| Dimensões                            | 315mm x 85mm                                       |
| Materiais                            | ABS de qualidade alimentar, aço inoxidável         |
| Ração compatibilidade                | ração seca de 5-12mm                               |
| Animais de estimação compatibilidade | Gatos e cães pequenos                              |
| Capacidade                           | 6 x 180 ml                                         |
| Fonte de alimentação                 | 3 x pilhas AA                                      |
| Tensão nominal                       | 1,5V                                               |

## Delar av foderautomaten för husdjur

Fäll ut sista sidan ►

- Låsande lock (a)
- Lock foderfack (b)
- Foderfack (c)
- Kylpaket (ingår) (d)
- Kylpaket (förvaringsutrymme) (e)
- Batterier (ingår ej) (f)
- Halkfri (g)
- Strömbrytare (h)

### Smart digital pekpanel

- (i) Batteriindikator
- (j) Tid
- (k) PÅ/AV
- (l) Öka värde
- (m) Minska värde
- (n) Ställ in
- (o) Indikatorer för utfodringstid

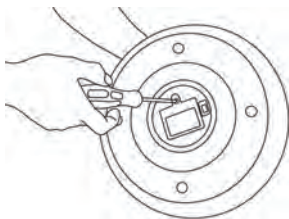
#### Material:

- ABS (Akrylnitrilbutadienstyren)
- HIPS (Slagtålig polystyren)
- PC (Polykarbonat)

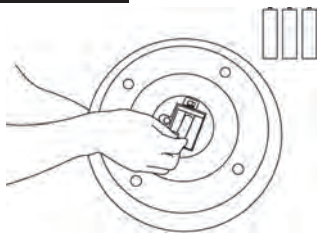
Silikongummi

**Färg:** Vit/grå/svart

## Hur installeras batterierna?



- 1** Skruva loss locket till batterifacket med en skruvmejsel



- 2** Installera 3xAA-batterier och sätt fast locket ordentligt

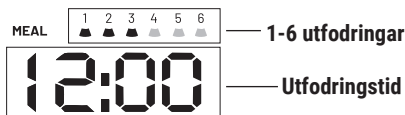
**SV**

## Ställ in foderplan

### Steg 1: Vrid och skruva loss låskåpan.

### Steg 2: Ställ in aktuell tid och utfodringstid.

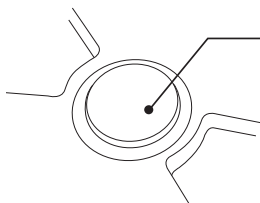
- Kontrollera aktuell tid och ställ om den till din lokala tid om det behövs.
- Tryck på knappen "⊗", timsiffrorna kommer att blinka. Använd "⊕" eller "⊖" tryck sedan på "⊗" igen för att spara.
- När timmen har sparats kommer minutsiffrorna att blinka. Ställ in minut och tryck på "⊗" igen för att spara.
- När indikatorerna för utfodringstid blinkar, upprepa föregående två steg för att ställa in utfodringstider.
- Tryck på knappen "⊗" för att spara schemat och gå till nästa inställning för utfodring.
- Observera: Om endast 2 eller 3 utfodringar behövs, tryck på knappen "ON/OFF" för att återgå till föregående sida med tid; dina utfodringsscheman kommer att sparas automatiskt.



**Obs:** Fodertiderna kan ställas in i 5-minutersintervaller.

## Pekpanel för enkel programmering

Foderautomaten behåller dina personliga inställningar varje gång och använder ett 24-timmars klocksystem.



**Skärmen stängs av automatiskt** efter en minut för att spara batteritid.

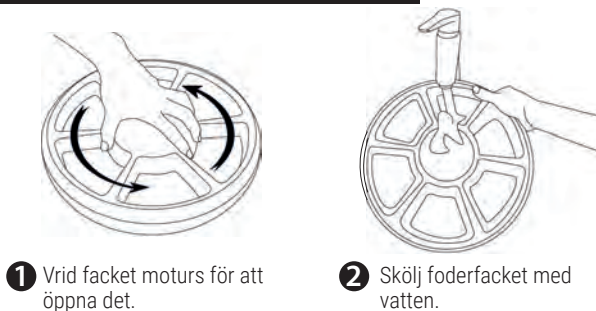
**För att aktivera skärmen**, tryck bara lätt på panelen.



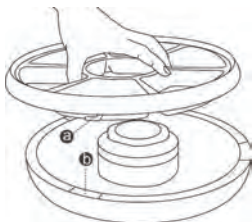
## Bruksanvisning



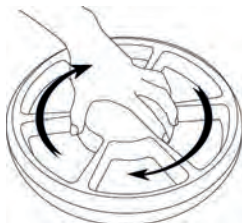
## Hur rengör man foderfacket?



## Hur rengör man foderfacket?



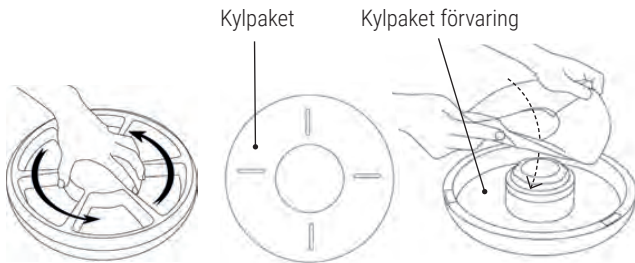
- 1** Rikta **a** med **b** och positionera korrekt.



- 2** Dra åt den medurs.

**Obs:** Om foderfacket inte är ordentligt fixerat kan det leda till att fackets position förskjuts och leda till felinriktning.

## Hur placeras kylpaketet?



Ta bort foderfacket genom att vrida det moturs och placera kylpaketet i det nedre facket.

**Obs:** Lägg kylpaketet i frysen för att hålla fodret fräscht längre

## ⚠ VARNINGAR

- Blanda inte gamla och nya batterier.
- Undvik att blanda alkaliska, standard (kol-zink) eller uppladdningsbara (Ni-Cad, Ni-MH, etc.) batterier.
- Använd inte denna produkt kontinuerligt, ta ur batterierna när den inte används.
- De elektroniska komponenterna är inte vattentäta; rengör inte enheten direkt med vatten.
- Kontrollera produkten regelbundet för skador.
- Om någon del är skadad, använd inte produkten förrän den är reparerad. Om reparation inte är möjlig, bör produkten kasseras.
- Vid byte av batterier bör en vuxen person utföra denna uppgift.
- Förvara batterier, batterilock, skruvar och andra smådelar utom räckhåll för barn för att förhindra att de sväljs.
- Se till att batterierna sätts in i rätt riktning i enheten.

## Parametrar

| Parameter              | Specifikation                         |
|------------------------|---------------------------------------|
| Produktnamn            | Foderautomat med digital timer Labo   |
| Mått                   | 315mm x 85mm                          |
| Material               | Livsmedelsklassad ABS, rostfritt stål |
| Foder kompatibilitet   | 5-12mm torrfoder                      |
| Husdjur kompatibilitet | Katter och små hundar                 |
| Kapacitet              | 6 x 180 ml                            |
| Strömförsörjning       | 3 x AA-batterier                      |
| Nominell spänning      | 1,5V                                  |

## Детали кормушки для животных

- Крышка с фиксатором **(a)**
- Крышка лотка для корма **(b)**
- Лоток для хранения корма **(c)**
- Пакет для льда (в комплекте) **(d)**
- Пакет для льда (кладовая) **(e)**
- Батарейки (не входят в комплект) **(f)**
- Не скользит **(g)**
- Переключатель питания **(h)**

### Материалы:

- ABS (акрилонитрил-бутадиен-стирол)
- HIPS (полистирол высокой ударной вязкости)
- PC (поликарбонат)
- Силиконовая резина

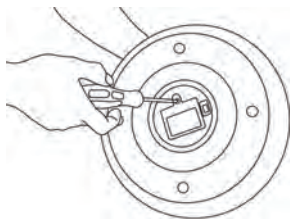
**Цвет:** белый/серый/черный

Переверните последнюю страницу >

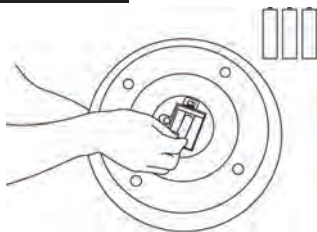
### Интеллектуальная цифровая сенсорная панель

- (i)** Индикатор заряда батареи
- (j)** Время
- (k)** ON/OFF
- (l)** Увеличить значение
- (m)** Уменьшить значение
- (n)** Установить
- (o)** Индикаторы времени кормления

## Как установить батарейки?



- 1** Открутите крышку батарейного отсека с помощью отвертки



- 2** Установите 3 батарейки 3xAA и плотно закрепите крышку

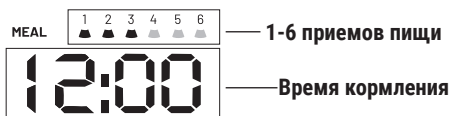
**RU**

## Составьте план кормления

### Этап 1: Поверните и открутите крышку с фиксатором.

### Этап 2: Установите текущее время и время кормления.

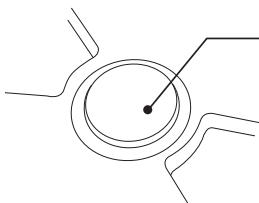
- Проверьте текущее время и при необходимости установите его на местное время.
- Нажмите кнопку "⚙️", цифры часа начнут мигать. Используйте кнопки "⊕" или "⊖" затем снова нажмите "⚙️", чтобы сохранить.
- После того как час будет сохранен, начнут мигать цифры минуты. Установите минуты и снова нажмите "⚙️", чтобы сохранить.
- Если индикаторы времени кормления мигают, повторите предыдущие два шага, чтобы установить время кормления.
- Нажмите кнопку "⚙️", чтобы сохранить расписание и перейти к следующим настройкам кормления.
- Примечание: если необходимо только 2 или 3 кормления, нажмите кнопку "ON/OFF" чтобы вернуться на страницу текущего времени; ваши расписания кормления будут сохранены автоматически.



**Примечание:** время кормления можно установить с интервалом в 5 минут.

## Простая сенсорная панель для программирования

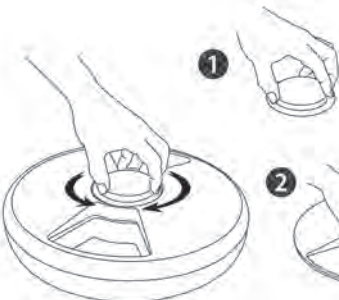
Устройство подачи каждый раз сохраняет ваши персональные настройки и работает по 24-часовой системе.



**Экран автоматически отключается** после одной минуты бездействия, чтобы продлить срок службы батареи. **Чтобы активировать экран,** просто слегка прикоснитесь к панели.



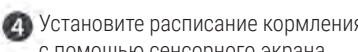
## Инструкция по применению

- 

1 Поверните и отвинтите полупрозрачную крышку с фиксатором.
- 

2 Выньте крышку лотка для корма.
- 

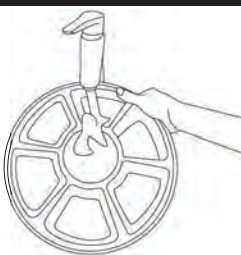
3 Насыпьте корм для животных и закройте крышку.

В 6 изолированных лотков можно поместить сухие корма, влажные корма и закуски для животных.
- 

4 Установите расписание кормления с помощью сенсорного экрана

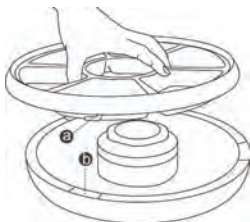
## Как очистить лоток для хранения корма?

- 

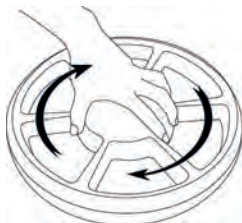
1 Чтобы открыть, поверните лоток против часовой стрелки.
- 

2 Ополосните лоток для хранения корма водой.

## Как установить лоток для хранения корма?



**1** Совместите **a** с **b** и правильно расположите их.



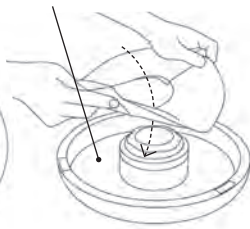
**2** Затяните по часовой стрелке.

**Примечание:** если лоток с кормом не закреплен должным образом, это может привести к смещению положения лотка, что приведет к перекосу.

## Как разместить пакет со льдом?

Пакет со льдом

Хранение пакетов со льдом



Снимите лоток для корма, повернув его против часовой стрелки, и положите пакет со льдом в нижний отсек.

**Примечание:** положите пакет со льдом в морозильную камеру, чтобы корм дольше оставался свежим

## **⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ**

- Не смешивайте старые и новые батарейки.
- Не смешивайте щелочные, стандартные (углеродно-цинковые) или перезаряжаемые (Ni-Cad, Ni-MH и т.д.) батарейки.
- Не используйте это устройство постоянно, вынимайте батарейки, когда оно не используется.
- Электронные компоненты не являются водонепроницаемыми; не мойте устройство непосредственно водой.
- Регулярно проверяйте устройство на наличие повреждений.
- Если какие-либо детали повреждены, не используйте устройство до ремонта. Если ремонт невозможен, устройство следует выбросить.
- Батарейки должен заменять взрослый человек.
- Храните батарейки, крышки батареек, винты и другие мелкие детали в недоступном для детей месте, чтобы предотвратить проглатывание.
- Убедитесь, что батарейки правильно вставлены в устройство.

## **Параметры**

| <b>Параметр</b>           | <b>Спецификация</b>                                         |
|---------------------------|-------------------------------------------------------------|
| Название устройства       | Автоматический диспенсер для корма с цифровым таймером Labo |
| Размеры                   | 315 мм x 85 мм                                              |
| Материалы                 | Пищевой ABS, нержавеющая сталь                              |
| Совместимость с кормом    | 5-12 мм сухой корм                                          |
| Совместимость с животными | Кошки и маленькие собаки                                    |
| Вместимость               | 6 x 180 мл                                                  |
| Источник питания          | 3 x батарейки размера AA                                    |
| Номинальное напряжение    | 1,5 В                                                       |

## Mājdzīvnieku barības padevēja daļas

Doties uz pēdējo lapu >

Aizveramais vāks **a**

Barības trauka vāks **b**

Barības uzglabāšanas trauks **c**

Ledus paka (iekļauta komplektā) **d**

Ledus paka (uzglabāšanas telpa) **e**

Baterijas (nav iekļautas komplektā) **f**

Neslīd **g**

Strāvas slēdzis **h**

### Viedais digitālais skārienpanelis

**i** Akumulatora indikators

**j** Laiks

**k** IESLĒGT/IZSLĒGT

**l** Palielināt vērtību

**m** Samazināt vērtību

**n** Iestatīt

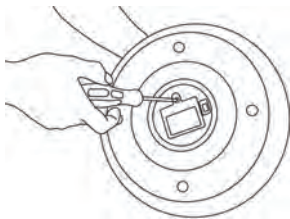
**o** Barošanas laika indikatori

#### Materiāli:

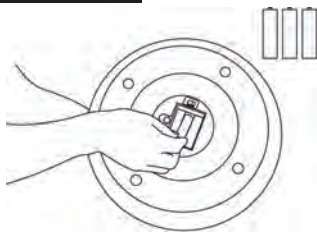
- ABS (akrilnitrila butadiēna stirols)
- HIPS (augstas ietekmes polistirols)
- PC (polikarbonāts)
- Silikona gumija

**Krāsa:** Balts/pelēks/melns

### Kā ievietot akumulatoru (baterijas)?



- 1** Atskrūvējiet akumulatora (bateriju) nodalījuma vāku ar skrūvgriezi



- 2** Ievietojiet 3 x AA baterijas un cieši aizveriet vāku

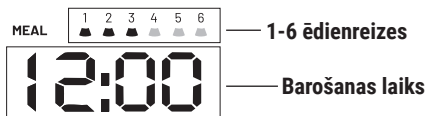


## Iestatiet barošanas plānu

### 1. solis: Pagrieziet un atskrūvējiet nodalījuma vāku.

### 2. solis: iestatiet pašreizējo laiku & barošanas laiku.

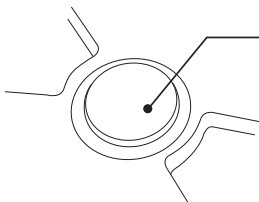
- Pārbaudiet pašreizējo laiku un, ja nepieciešams, atiestatiet to uz vietējo laiku.
- Piespiediet pogu "⊗", mirgos stundu cipari. Izmantojiet pogu "⊕" vai "⊖" pēc tam, lai saglabātu, Piespiediet "⊗".
- Kad esat saglabājis stundas, sāks mirgot minūtes cipari. Tagad iestatiet minūtes un, lai saglabātu, piespiediet "⊗".
- Kad barošanas laika indikatori mirgos, atkārtojiet iepriekšējos divus soļus, lai noteiktu barošanas laikus.
- Piespiediet pogu "⊗", lai saglabātu barošanas laiku un pārietu uz nākamās maltītes iestatījumiem.
- Piezīme: ja vēlaties iestatīt tikai 2 vai 3 ēdienreizes, piespiediet pogu "ON/OFF", lai atgrieztos pašreizējā laika lapā; Jūsu barošanas laiks tiks saglabāts automātiski.



**Piezīme:** Ēdienreizes laikus var iestatīt ar 5 minūšu intervālu.

## Vienkārša skārienpaneļa programmēšana

Barības padevējs katru reizi atceras jūsu personalizētos iestatījumus un darbojas pēc 24 stundu pulksteņa grafika.



**Lai taupītu akumulatora enerģiju, ekrāns automātiski izslēgsies, ja vienas minūtes garumā netiek veikta neviena darbība.**

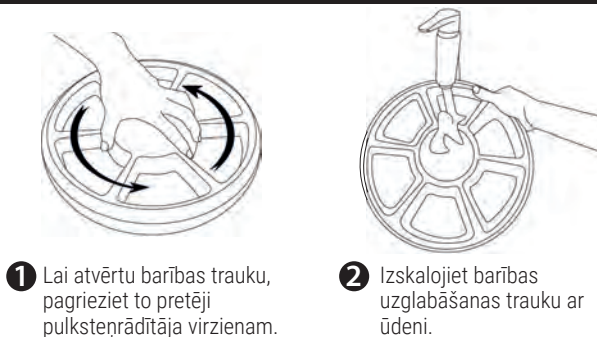
**Lai aktivizētu ekrānu,, viegli pieskarieties panelim.**



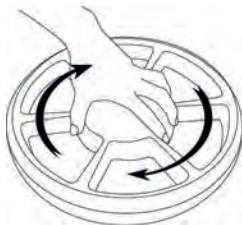
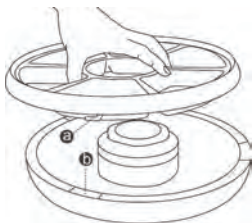
## Lietošanas pamācība



## Mājdzīvnieka barības uzglabāšanas trauka tīrīšana



## Barības uzglabāšanas trauka uzstādīšana



- 1 ievietojiet **a** atbilstoši **b** un nodrošiniet **2** Aizskrūvējiet to pulksteņrādītāja virzienā.

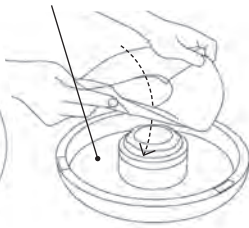
**Piezīme:** Ja ēdiena trauks nav pareizi nostiprināts, tas var nobīdīties, kā rezultātā rodas neatbilstība.

## Ledus pakas novietošana

Ledus paka



Ledus pakas uzglabāšana



Izņemiet pārtikas trauku, griežot to pretēji pulksteņrādītāja virzienam, pēc tam ievietojiet ledus paku apakšējā kamerā.

**Piezīme:** Ielieciet ledus paku saldētavā, lai ēdiens ilgāk paliktu svaigs

## **⚠ BRĪDINĀJUMI**

- Nejauciet jaunas un vecas baterijas.
- Nejauciet sārmu, standarta (oglekļa-cinka) vai uzlādējamās (Ni-Cad, Ni-MH utt.) baterijas.
- Nelietojiet šo produktu pastāvīgi; Tā vietā izņemiet baterijas, kad tas netiek izmantots.
- Elektroniskie komponenti nav ūdensizturīgi, tāpēc pašu ierīci nedrīkst mazgāt ar ūdeni.
- Regulāri pārbaudiet, vai produktam nav bojājumu.
- Ja kādas sastāvdaļas ir bojātas, nelietojiet produktu, kamēr tās nav salabotas. Ja nav iespējams salabot produktu, tas ir jāutilizē.
- Baterijas drīkst nomainīt tikai pieaugušais.
- Glabājiet baterijas, akumulatoru pārsegus, skrūves un citus sīkus priekšmetus bērniem nepieejamā vietā, lai novērstu to nejaušu norīšanu.
- Pārliecinieties, ka baterijas ierīcē ir ievietotas pareizajā polaritātē.

## **Tehniskais raksturojums**

| <b>Tehniskais raksturojums</b> | <b>Specifikācijas</b>                              |
|--------------------------------|----------------------------------------------------|
| Produkta nosaukums             | Automātiskais barības dozators ar digitālo taimeru |
| Izmēri                         | 315mm x 85mm                                       |
| Materiāli                      | Pārtikas kvalitātes ABS, nerūsējošais tērauds      |
| Barība saderība                | 5-12mm sausā barība                                |
| Mājdzīvnieka saderība          | Kaķi un mazi suņi                                  |
| Tilpums                        | 6 x 180 ml                                         |
| Barošanas avots                | 3 x AA izmēra baterijas                            |
| Nominālais spriegums           | 1,5 V                                              |

## Augintinių dubenėlio šeryklos dalys

Žr. paskutinį psl. ►

- Uždaromasis dangtis (a)
- Padėklo dangtis (b)
- Dubenėlių padėklas (c)
- Ledo pakelis (pakuotėje) (d)
- Ledo pakuotė (saugykla) (e)
- Baterijos (nėra pakuotėje) (f)
- Neslystantis elementas (g)
- Jungiklis (h)

## Išmanusis skaitmeninis jutiklinis ekranas

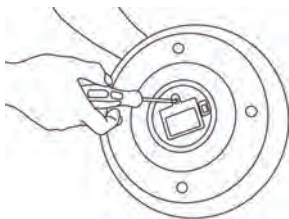
- (i) Baterijų rodiklis
- (j) Laikas
- (k) Įjungti / Išjungti
- (l) Padidinti vertę
- (m) Sumažinti vertę
- (n) Nustatyti
- (o) Šėrimo laiko rodikliai

### Medžiagos:

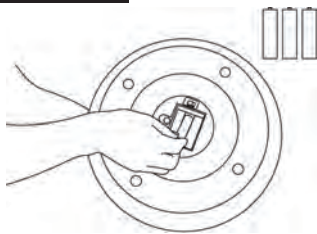
- ABS (Akrilnitrilo-butadienio-stirenas)
- HIPS (Didelio poveikio polistirenas)
- PC (Polikarbonatas)
- Silikoninė guma

**Spalva:** balta / pilka / juoda

## Kaip įdėti baterijas?



- 1** Atsuktuvu atsukite baterijų lizdo dangtelį



- 2** Įdėkite 3 AA baterijas ir tvirtai uždarykite dangtelį

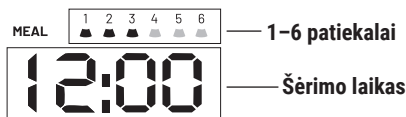


## Šėrimo plano nustatymas

**1 veiksmas: atsukite uždaramąjį dangtį.**

**2 žingsnis: nustatykite dabartinį laiką ir šėrimo laiką.**

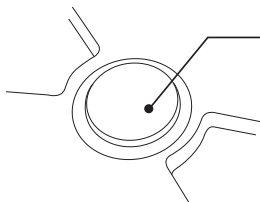
- Patikrinkite dabartinį laiką ir, jei reikia, nustatykite vietinį laiką.
- Paspauskite mygtuką „⊕“, valandos skaitmenys pradės žybsėti. Naudokite „⊕“ ar „⊖“ tada dar kartą paspauskite „⊕“, kad išsaugotumėte.
- Išsaugojus valandą, pradės žybsėti minutės skaitmenys. Nustatykite minutes ir dar kartą paspauskite „⊕“, kad išsaugotumėte.
- Kai šėrimo laiko rodikliai žybsi, pakartokite ankstesnius du žingsnius, kad nustatytumėte šėrimo laikus.
- Paspauskite mygtuką „⊕“, kad išsaugotumėte tvarkaraštį ir pereitumėte prie kito patiekalo nustatymų.
- Pastaba: Jei reikia tik 2 ar 3 patiekalų, paspauskite mygtuką „ON/OFF“, kad grįžtumėte į dabartinį laiko puslapį. Jūsų šėrimo tvarkaraščiai bus automatiškai išsaugoti.



**Pastaba:** šėrimo laiką galima nustatyti 5 minučių intervalais.

## Išmanusis skaitmeninis jutiklinis ekranas

Dubenėlio šėrykla kiekvieną kartą išsaugo jūsų asmeninius nustatymus ir veikia pagal 24 valandų laikrodžio sistemą.



**Ekranas automatiškai išsijungs** po minutės neaktyvumo, kad baterijos naudojimo laikas pailgėtų.

**Norint įjungti ekraną,** tiesiog švelniai jį palieskite.

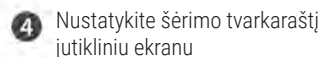
## Naudojimo instrukcijos

- 

1 Atsukite pusiau skaidrų uždaromąjį dangtį.
- 

2 Ištraukite padėklo dangtį.
- 

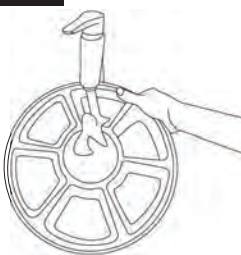
3 Įdėkite augintinių pašarą ir uždarykite dangtį.

Galite įdėti sauso ėdalo, šlapio ėdalo ir augintinių skanėstų į 6 pertvartus dubenėlius.
- 

4 Nustatykite šėrimo tvarkaraštį jutikliniu ekranu

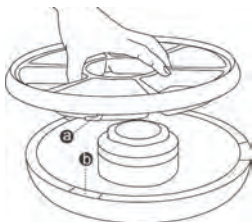
## Kaip valyti dubenėlių padėklą?

- 

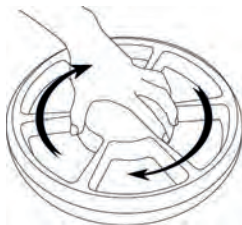
1 Norėdami atidaryti padėklą, pasukite jį prieš laikrodžio rodyklę.
- 

2 Išplaukite dubenėlių padėklą vandeniu.

## Kaip sumontuoti dubenėlių padėklą?



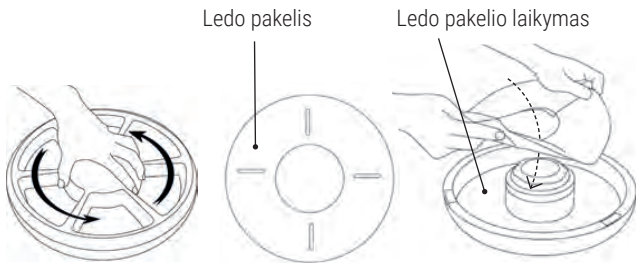
- 1** Sulygiuokite **a** su **b** ir teisingai įstatykite.



- 2** Užveržkite pagal laikrodžio rodyklę.

**Pastaba:** jei ėdalo padėklas nėra tinkamai pritvirtintas, dėl to gali pasislinkti padėklo padėtis ir atsirasti tarpų tarp ėdalų.

## Kaip įdėti ledo pakelį?



Ledo pakelis

Ledo pakelio laikymas

Išimkite ėdalo padėklą pasukdami jį prieš laikrodžio rodyklę ir įdėkite ledo pakelį į apatinį skyrių.

**Pastaba:** norėdami išlaikyti ėdalą šviežią ilgiau, prieš tai įdėkite ledo pakelį į šaldiklį

## ĮSPĖJIMAI

- Nemaišykite senų ir naujų baterijų.
- Nemaišykite šarminių, standartinių (anglies ir cinko) arba įkraunamų (Ni-Cad, Ni-MH ir kt.) baterijų.
- Nenaudokite šio gaminio nuolat, išimkite baterijas, kai jo nenaudojate.
- Elektroniniai komponentai nėra atsparūs vandeniui; nevalykite prietaiso tiesiogiai vandeniu.
- Reguliariai tikrinkite, ar gaminys nėra pažeistas.
- Jei kuri nors dalis yra pažeista, nenaudokite gaminio, kol jis bus sutaisytas. Jei suremontuoti neįmanoma, gaminį reikia išmesti.
- Baterijas keisti turėtų suaugęs asmuo.
- Baterijas, baterijų dangtelius, varžtus ir kitas smulkias dalis laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje, kad jų neprarytų.
- Įsitinkinkite, kad baterijos į prietaisą įdėtos tinkama orientacija.

## Parametrai

| Parametras          | Specifikacija                                                           |
|---------------------|-------------------------------------------------------------------------|
| Gaminio pavadinimas | Automatinis ėdalo dozatorius dubenėlis su skaitmeniniu laikmačiu „Labo“ |
| Matmenys            | 315 mm × 85 mm                                                          |
| Medžiagos           | Maisto klasės ABS, nerūdijantis plienas                                 |
| Ėdalo rūšis         | 5–12 mm sausas ėdalas                                                   |
| Augintinio tipas    | Maži šunys ir katės                                                     |
| Talpa               | 6 × 180 ml                                                              |
| Maitinimo šaltinis  | 3 × AA dydžio baterijos                                                 |
| Nominalioji įtampa  | 1,5 V                                                                   |

## Lemmikloomatoitja osad

Ava viimane lehekülg >

- Lukustatav kaas (a)  
Toidualuse kaas (b)  
Toidusäilitusalus (c)  
Jääpakend (komplektis) (d)  
Jääpakend (säilitusruum) (e)  
Patareid (ei ole komplektis) (f)  
Mitte-libisev. (g)  
Toitelüliti (h)

## Nutikas digitaalne puutetundlik paneel

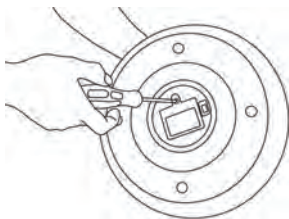
- (i) Patarei indikaator  
(j) Aeg  
(k) SISSE/VÄLJA  
(l) Suurenda väärtust  
(m) Vähenda väärtust  
(n) Määra  
(o) Söötmise aja indikaatorid

### Materjalid:

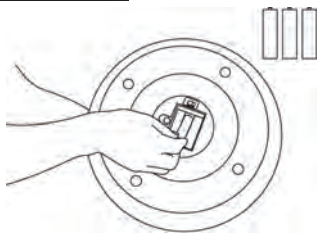
- ABS (Akrüülnitrilbutadienstüreen)
- HIPS (Kõrge Löögikindlusega Polüstüreen)
- PC (Polükarbonaat)
- Silikoonkumm

**Värv:** Valge/hall/must

## Kuidas paigaldada patareid?



- 1** Eemaldage kruvikeerajaga patareide kaane kruvid.



- 2** Paigaldage 3xAA patareid ja kinnitage kaas

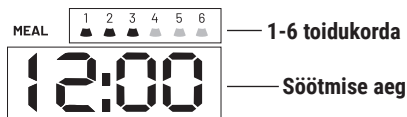


# Seadistage oma söötmisplaani

## 1. Samm: Keerake lahti lukustuskate.

## 2. Samm: Seadistage Kellaeg & Söötmise Aeg.

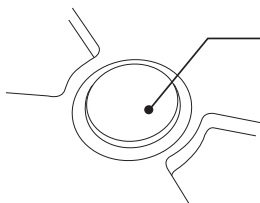
- Kontrollige kellaega ja vajadusel seadistage see kohalikuks ajaks.
- Vajutage "⊗" nappu, tundide numbrid hakkavad vilkuma. Vajutage "⊕" või "⊖" salvestamiseks vajutage "⊗" uuesti.
- Kui tund on salvestatud, siis hakkavad minuti numbrid vilkuma. Seadistage minut ja salvestamiseks vajutage "⊗" uuesti.
- Kui söötmise aja indikaatorid vilguvad, siis korrake kahte eelnevat sammu söötmise aegade seadistamiseks.
- Vajutage "⊗" et salvestada ajakava ja minna järgmise toidukorra seadistamise juurde.
- Märkus: Kui on vaja ainult 2 või 3 toidukorda, vajutage "ON/OFF" nappu et naasta praeguse aja lehele; teie söötmisajad salvestatakse automaatselt.



**Märkus:** Söögiaegu saab seadistada 5-minutiliste vahedega.

## Lihtne programmeeritav puutekraan

Toidutoitja salvestab iga kord teie isikupärastatud seeded ja töötab 24-tunnise kellasüsteemiga.



**Ekraan lülitub automaatselt välja** ühe minuti jooksul pärast tegevusetust, et pikendada aku eluiga.

**Ekraani aktiveerimiseks** puudutage lihtsalt paneeli.

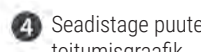


## Kasutusjuhend

- 

1 Keerake lahti ja eemaldage poolläbipaistev lukustuskaas.
- 

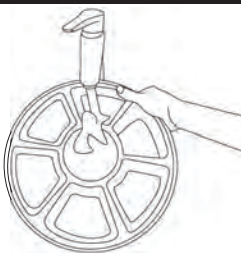
2 Võtke välja toidualuse kaas.
- 

3 Kallake loomatoit sisse ja asetage kaas peale.
- Võite panna kuiva toitu, märja toitu ja loomasnäkke 6 eraldi alusesse.
- 

4 Seadistage puutekraani peal toitumisgraafik.

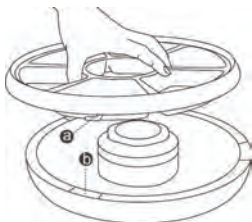
## Kuidas puhastada toidusäilitusalust?

- 

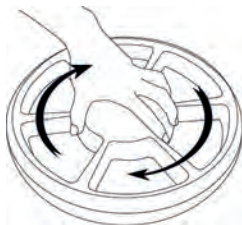
1 Keerake alus vastupäeva, et see avada.
- 

2 Loputage toidusäilitusalus veega.

## Kuidas puhastada toidusäilitusalust?



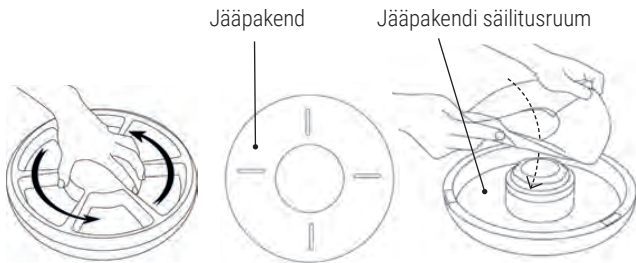
**1** Joondage **a** ja **b** ning asetage õigesse asendisse.



**2** Kinnitamiseks keerake päripäeva.

**Märkus:** Kui toidualust ei kinnitata korralikult, võib see põhjustada aluse asendi nihkumist ning tekitada vale paigutuse.

## Kuidas paigaldada jääpakendit?



Eemaldage toidualus keerates seda vastupäeva ja asetage jääpakend alumisse sektsiooni.

**Märkus:** Pange jääpakend sügavkülma, et hoida toitu kauem värskena.

### ⚠ HOIATUSED

- Ärge segage kokku vanu ja uusi patareisid.
- Vältige leelispatareide, tavaliste (süsinik-tsink) või laetavate patareide kokkusegamist. (Ni-Cad, Ni-MH jne) patareid.
- Ärge kasutage seda toodet pidevalt, eemaldage patareid, kui seadet ei kasutata.
- Elektroonilised komponendid ei ole veekindlad; ärge puhastage seadet veega.
- Kontrollige regulaarselt toodet, et ei oleks kahjustusi.
- Kui mõni osa on kahjustada saanud, ärge kasutage toodet enne, kui see on parandatud. Kui parandamine pole võimalik, tuleks toode ära visata.
- Patareide vahetamist peaks tegema täiskasvanu.
- Hoidke patareisid, patareikatteid, kruvisid ja muid väikeseid osi lastele kättesaamatus kohas, et vältida allaneelamist.
- Veenduge, et patareid oleksid seadmes õigesti paigutatud.

## Parameetrid

| Parameeter           | Spetsifikatsioon                                 |
|----------------------|--------------------------------------------------|
| Tootenimi            | Automaatne toidujagaja digitaalse taimeriga Labo |
| Mõõtmed              | 315mm x 85mm                                     |
| Materjalid:          | Toidukvaliteediga ABS, roostevaba teras          |
| Toit ühilduvus       | 5–12 mm kuivtoit                                 |
| Lemmikloom ühilduvus | Kassid & väikesed koerad                         |
| Mahutavus            | 6 x 180 ml                                       |
| Toiteallikas         | 3 x AA-tüüpi patareid                            |
| Nominaalpinge        | 1,5V                                             |

## Dijelovi hranilice za kućne ljubimce

Okrenite zadnju stranicu >

- Poklopac za zaključavanje (a)
- Poklopac posude za hranu (b)
- Posuda za čuvanje hrane (c)
- Vrećica s ledom (uključena) (d)
- Vrećica s ledom (spremište) (e)
- Baterije (nisu uključene) (f)
- Neklizeće (g)
- Prekidač za napajanje (h)

### Pametna digitalna dodirna ploča

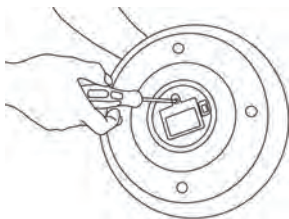
- (i) Indikator baterije
- (j) Vrijeme
- (k) UKLJUČENO/ISKLJUČENO
- (l) Povećanje vrijednosti
- (m) Smanjenje vrijednosti
- (n) Postavi
- (o) Indikatori vremena hranjenja

#### Materijali:

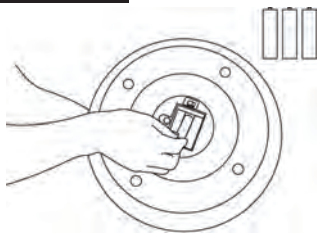
- ABS (akrilonitril butadien stiren)
- HIPS (visokootporni polistiren)
- PC (polikarbonat)
- Silikonska guma

**Boja:** Bijela/siva/crna

## Kako staviti baterije?



- 1** Odvijte poklopac odjeljka za baterije pomoću odvijača



- 2** Umetnite 3 baterije AA i snažno pričvrstite poklopac

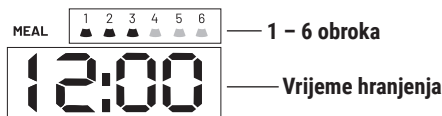


## Postavite svoj plan hranjenja

### 1. korak: Zakrenite i odvrnite poklopac brave.

### 2. korak: Postavite trenutno vrijeme i vrijeme hranjenja.

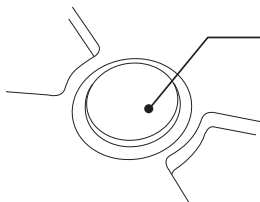
- Provjerite trenutno vrijeme i po potrebi ga vratite na svoje lokalno vrijeme.
- Pritisnite gumb "⚙️", znamenke sata će treptati. Upotrijebite "⊕" ili "⊖" zatim ponovno pritisnite "⚙️" za spremanje.
- Nakon što se sat spremi, znamenke minuta će treptati. Postavite minute i ponovno pritisnite "⚙️" za spremanje.
- Kad indikatori vremena hranjenja trepću, ponovite prethodna dva koraka za postavljanje vremena hranjenja.
- Pritisnite gumb "⚙️" za spremanje rasporeda i prelazak na postavjke za sljedeći obrok.
- Napomena: Ako su potrebna samo 2 ili 3 obroka, pritisnite gumb "on/off" za povratak na stranicu s trenutnim vremenom; vaši rasporedi hranjenja bit će spremljeni automatski.



**Napomena:** Vremena obroka mogu se postaviti u intervalima od 5 minuta.

## Jednostavno programiranje dodirne ploče

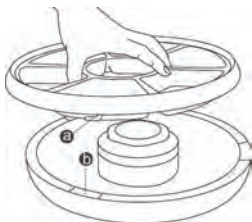
Hranilica zadržava vaše personalizirane postavke svaki put i radi na 24-satnom sustavu.



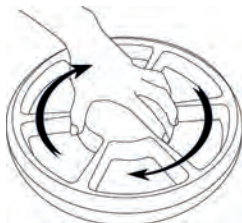
**Zaslon će se automatski isključiti** nakon jedne minute neaktivnosti radi produljenja trajanja baterije.

**Za aktivaciju zaslona,** samo lagano dodirnite ploču.

## Kako instalirati posudu za čuvanje hrane?



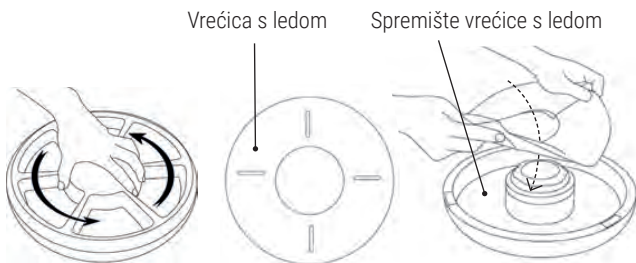
- 1** Poravnajte **a** s **b** i postavite ih ispravno.



- 2** Zategnite u smjeru kazaljke na satu.

**Napomena:** Ako posuda za hranu nije pravilno pričvršćena, to može uzrokovati pomicanje položaja posude i dovesti do neispravnog poravnanja.

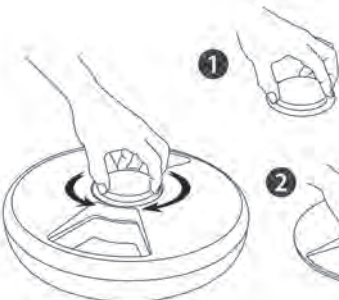
## Kako staviti vrećicu s ledom?



Izvadite posudu za hranu okretanjem suprotno od kazaljke na satu i stavite vrećicu s ledom u donji odjeljak.

**Napomena:** Stavite vrećicu s ledom u zamrzivač kako bi hrana duže ostala svježa

## Upute za upotrebu

- 

**1** Zakrenite i odvrnite poluprozirni poklopac brave.
- 

**2** Skinite poklopac posude za hranu.
- 

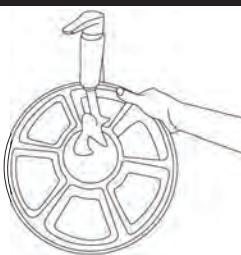
**3** Uspite hranu za kućne ljubimce i stavite poklopac.

Možete staviti suhu hranu, mokru hranu i grickalice za kućne ljubimce u 6 odvojenih posuda.
- 

**4** Postavite raspored hranjenja putem zaslona osjetljivog na dodir

## Kako očistiti posudu za čuvanje hrane?

- 

**1** Okrenite posudu suprotno od kazaljke na satu kako biste je otvorili.
- 

**2** Isperite posudu za čuvanje hrane vodom.

## UPOZORENJA

- Ne miješajte stare i nove baterije.
- Izbjegavajte miješanje alkalnih, standardnih (ugljik-cink) ili punjivih baterija (Ni-Cd, Ni-MH itd.).
- Ne upotrebljavajte ovaj proizvod neprekidno, izvadite baterije kad nije u upotrebi.
- Elektroničke komponente nisu vodootporne; nemojte čistiti uređaj izravno vodom.
- Redovito provjeravajte ima li na proizvodu oštećenja.
- Ako je bilo koji dio oštećen, nemojte upotrebljavati proizvod dok se ne
- Prilikom zamjene baterija, taj zadatak treba obaviti odrasla osoba.
- Držite baterije, poklopce baterija, vijke i druge sitne dijelove izvan dohvata djece kako biste spriječili gutanje.
- Provjerite jesu li baterije umetnute u ispravnom položaju unutar uređaja.

## Parametri

| Parametar                     | Specifikacija                                               |
|-------------------------------|-------------------------------------------------------------|
| Ime proizvoda                 | Automatski dozator hrane s digitalnim mjeračem vremena Labo |
| Dimenzije                     | 315 mm x 85 mm                                              |
| Materijali                    | ABS prikladan za hranu, nehrđajući čelik                    |
| Hrana kompatibilnost          | Suha hrana od 5 do 12 mm                                    |
| Kućni ljubimac kompatibilnost | Mačke i mali psi                                            |
| Kapacitet                     | 6 x 180 ml                                                  |
| Napajanje                     | 3 x baterija AA                                             |
| Nazivni napon                 | 1,5 V                                                       |

## Součásti podavače krmiva pro domácí zvířata

Odklopte poslední stránku ►

Uzamýkatelný kryt (a)

Víko zásobníku na krmivo (b)

Zásobník na krmivo (c)

Zásobník na led (součástí dodávky) (d)

Zásobník na led (skladovací prostor) (e)

Baterie (nejsou součástí dodávky) (f)

Protiskluzový povrch (g)

Spínač napájení (h)

### Chytrý digitální dotykový panel

(i) Indikátor baterie

(j) Čas

(k) ZAPNUTO/VYPNUTO

(l) Zvýšení hodnoty

(m) Snížení hodnoty

(n) Nastavení

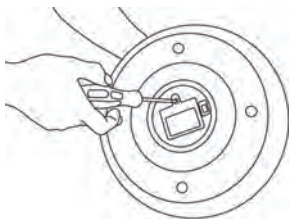
(o) Indikátory doby krmení

#### Materiály:

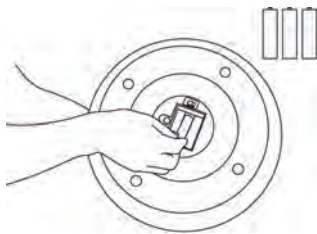
- ABS (akrylonitrilbutadienstyren)
- HIPS (vysokopevnostní polystyren)
- PC (polykarbonát)
- Silikonová pryž

**Barva:** Bílá/šedá/černá

## Jak nainstalovat baterie?



**1** Odšroubujte kryt přihrádky na baterie pomocí šroubováku



**2** Nainstalujte 3xAA baterie a pevně zajistěte kryt

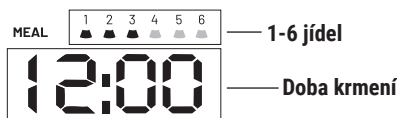
**CZ**

## Nastavení plánu krmení

### Krok 1: Otočte a odšroubujte uzamykatelný kryt.

### Krok 2: Nastavte aktuální čas a čas krmení.

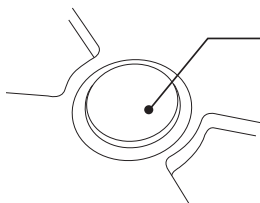
- Zkontrolujte aktuální čas a v případě potřeby jej nastavte na místní čas.
- Stiskněte tlačítko „⌚“, číslice hodin budou blikat. Použijte tlačítko „+“ nebo „-“, pak znovu stiskněte tlačítko „⌚“ pro uložení.
- Po uložení hodiny začnou blikat číslice minut. Nastavte minuty a znovu stiskněte „⌚“ pro uložení.
- Když ukazatele doby krmení blikají, zopakujte předchozí dva kroky pro nastavení doby krmení.
- Stisknutím tlačítka „⌚“ uložíte plán a přejdete k dalšímu jídlu nastavení.
- Upozornění: Pokud potřebujete pouze 2 nebo 3 jídla, stiskněte tlačítko „ON/OFF“ pro návrat na aktuální stránku s časem; vaše plány krmení se uloží automaticky.



**Poznámka:** Čas krmení lze nastavit v pětiminutových intervalech.

### Snadné programování dotykového panelu

Podavač si pokaždé uchová vaše osobní nastavení a funguje na 24hodinovém hodinovém systému.

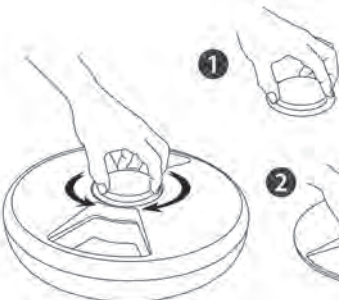


**Obrazovka se automaticky vypne** po jedné minutě nečinnosti, aby se prodloužila životnost baterie.

**Pro aktivaci obrazovky** se stačí dotknout lehce panelu.



## Návod k použití

- 

1 Otočte a odšroubujte poloprůhledný uzamykatelný kryt.
- 

2 Vyměte víko zásobníku na krmivo.
- 

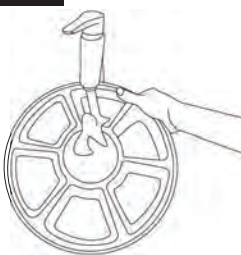
3 Nasypte krmivo pro domácí zvířata a přiklopte víko.

Můžete vložit suché krmivo, mokré krmivo a pamlsky pro domácí mazlíčky do 6 izolovaných zásobníků.
- 

4 Nastavení plánu krmení pomocí dotykové obrazovky

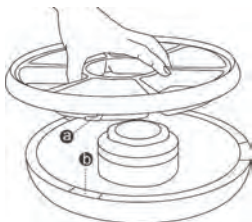
## Jak vyčistit zásobník na krmivo?

- 

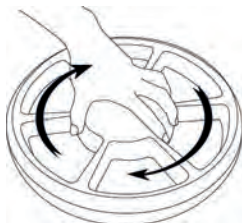
1 Otočením zásobníku proti směru hodinových ručiček jej otevřete.
- 

2 Zásobník na krmivo vypláchněte vodou.

## Jak nainstalovat zásobník na krmivo?



**1** Zarovnejte **a** s **b** a správně je umístěte.



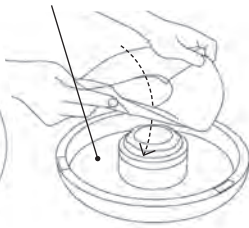
**2** Utáhněte ve směru hodinových ručiček.

**Poznámka:** Pokud není zásobník na krmivo správně upevněn, může dojít k posunu polohy zásobníku, což může vést k jeho špatnému zarovnání.

## Jak vložit zásobník na led?

Zásobník na led

Uložení zásobníku na led



Otáčením proti směru hodinových ručiček vyjměte zásobník na krmivo a do spodní přihrádky vložte zásobník na led.

**Poznámka:** Vložte zásobník na led do mrazničky, aby krmivo vydrželo déle čerstvé

## VAROVÁNÍ

- Nemíchejte staré a nové baterie.
- Nemíchejte alkalické, standardní (uhlíko-zinkové) nebo dobíjecí (Ni-Cad, Ni-MH, etc.) baterie.
- Nepoužívejte tento výrobek nepřetržitě, vyjměte prosím baterie, když se nepoužívá.
- Elektronické součásti nejsou vodotěsné; nečistěte přístroj přímo vodou.
- Pravidelně kontrolujte, zda není výrobek poškozen.
- Pokud jsou některé díly poškozené, výrobek nepoužívejte, dokud nebude opraven. Pokud není oprava možná, je třeba výrobek zlikvidovat.
- Při výměně baterií by tuto činnost měla provádět dospělá osoba.
- Baterie, kryty baterií, šroubky a další malé části uchovávejte mimo dosah dětí, aby nedošlo k jejich spolknutí.
- Ujistěte se, že jsou baterie v zařízení vloženy ve správné orientaci.

## Parametry

| Parametr                 | Specifikace                                             |
|--------------------------|---------------------------------------------------------|
| Název produktu           | Automatický dávkovač krmiva s digitálním časovačem Labo |
| Rozměry                  | 315 mm x 85 mm                                          |
| Materiály                | Potravinářský ABS, nerezová ocel                        |
| Kompatibilita s krmivem  | 5-12mm suché krmivo                                     |
| Kompatibilita se zvířaty | Kočky a malí psi                                        |
| Kapacita                 | 6 x 180 ml                                              |
| Zdroj napájení           | 3 x baterie velikosti AA                                |
| Jmenovité napětí         | 1,5 V                                                   |

## Componentele dozatorului pentru animale

Întoarceți ultima pagină >

- Capac blocant (a)
- Capacul tăvii de hrană (b)
- Tava de depozitare a hranei (c)
- Pachet pentru gheață (inclus) (d)
- Pachet pentru gheață (spațiul de depozitare) (e)
- Baterii (nu sunt incluse) (f)
- Anti-derapant (g)
- Înterupător electric (h)

## Panou digital inteligent

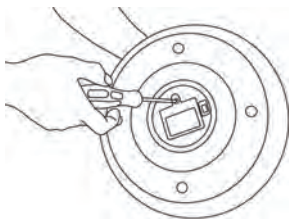
- (i) Indicator de baterie
- (j) Timp
- (k) Pornit/Oprit
- (l) Crește valoarea
- (m) Scade valoarea
- (n) Setare
- (o) Indicatori de timp pentru hrănire

### Materiale:

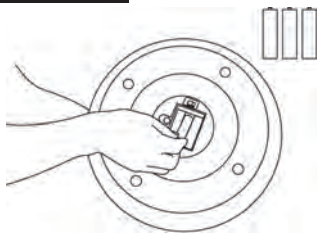
- ABS (acrilonitril butadien stiren)
- HIPS (polistiren cu impact ridicat)
- PC (Polycarbonat)
- Cauciuc siliconic

**Culoare:** alb/gri/negru

## Cum se montează bateriile?



- 1** Deșurubați capacul de la compartimentul pentru baterii cu o șurubelniță



- 2** Montați 3 baterii AA și fixați bine capacul

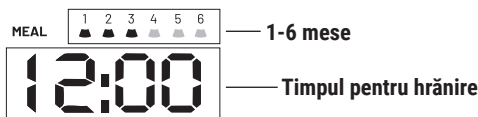
**RO**

## Configurarea programului de hrănire

### Pasul 1: Rotiți și deșurubați capacul blocant.

### Pasul 2: Setați ora curentă și ora de hrănire.

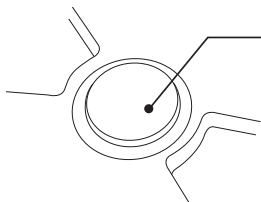
- Verificați ora curentă și resetați-o la ora locală, dacă este necesar.
- Apăsăți butonul "⊗", cifrele pentru oră vor clipi. Folosiți "+" sau "-" apoi apăsați din nou pe "⊗" pentru memorare.
- După memorarea orei, vor clipi cifrele pentru minute. Setăți minutul și apăsați din nou pe "⊗" pentru memorare.
- Când clipească indicatorii timpului de alimentare, repetați cei doi pași anteriori pentru a-i seta.
- Apăsăți pe butonul "⊗" pentru a memora programul și a trece la setările pentru următoarea hrănire.
- Atenție: Dacă sunt necesare doar 2 sau 3 hrăniri, apăsați pe butonul "ON/OFF" reveniți la pagina cu ora curentă; programele de hrănire vor fi salvate automat.



**Notă:** Programul meselor se poate seta în intervale de 5 minute.

### Programarea simplă a panoului tactil

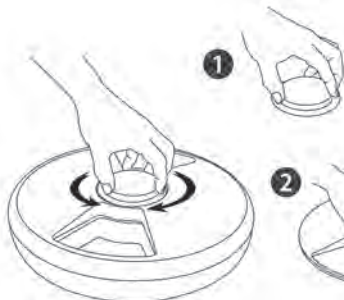
Dozatorul păstrează setările personalizate de fiecare dată și funcționează după un sistem de 24 de ore.



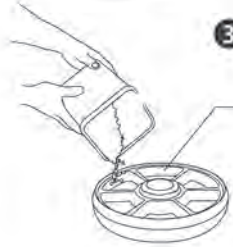
**Ecranul se va opri automat** după un minut de inactivitate, pentru a prelungi durata de viață a bateriei.

**Pentru a activa ecranul**, este suficient să-l atingeți ușor.

## Instrucțiuni de utilizare

- 

1 Rotiți și deșurubați capacul blocant semi-transparent.
- 

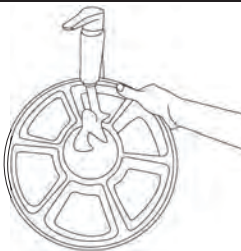
2 Scoateți capacul tăvii de hrană.
- 

3 Turnați mâncarea pentru animale și puneți capacul.

Puteți pune hrană uscată, umedă și gustări pentru animale în 6 tăvi separate.
- 4 Setați programul de hrănire folosind ecranul tactil

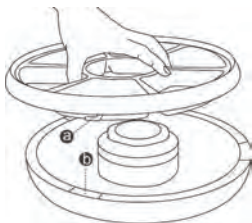
## Cum se curăță tava de depozitare a hranei?

- 

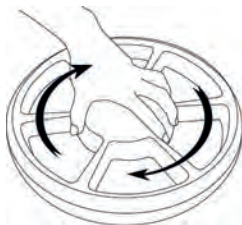
1 Rotiți tava în sens invers acelor de ceasornic pentru a o deschide.
- 

2 Clătiți cu apă tava de depozitare a hranei.

## Cum se montează tava de depozitare a hranei?



- 1** Aliniați **a** cu **b** și poziționați-o corect.



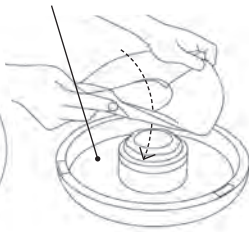
- 2** Strângeți-o în sensul acelor de ceasornic.

**Notă:** Dacă tava pentru hrană nu este fixată corect, poate provoca deplasarea poziției acesteia și alinierea ei greșită.

## Cum se poziționează pachetul cu gheață?

Pachet pentru gheață

Depozitarea pachetului cu gheață



Scoateți tava pentru hrană prin rotirea ei în sensul invers acelor de ceasornic și așezați pachetul cu gheață în compartimentul de dedesubt.

**Notă:** Puneți punga de gheață în congelator pentru a păstra hrana proaspătă mai mult timp

### ATENȚIONĂRI

- Nu amestecați bateriile noi și vechi.
- Evitați combinarea bateriilor alcaline, standard (carbon-zinc) sau reîncărcabile (Ni-Cad, Ni-MH, etc).
- Nu folosiți acest produs în mod continuu; scoateți bateriile când nu este utilizat.
- Componentele electronice nu sunt rezistente la apă; nu curățați aparatul direct cu apă.
- Verificați periodic produsul pentru eventuale deteriorări.
- Dacă unele componente sunt deteriorate, nu folosiți produsul până la repararea lui. Dacă nu este posibilă repararea lui, trebuie aruncat.
- Înlocuirea bateriile trebuie efectuată de un adult.
- Nu lăsați bateriile, capacele bateriilor, șuruburile și alte piese mici la îndemâna copiilor pentru a preveni înghițirea lor.
- Verificați ca bateriile să fie introduse în aparat în direcția corectă.

## Parametri

| Parametru                     | Specificație                                             |
|-------------------------------|----------------------------------------------------------|
| Numele produsului             | Dozator automat de hrană cu temporizator digital<br>Labo |
| Dimensiuni                    | 315 mm x 85 mm                                           |
| Materiale                     | ABS pentru uz alimentar, oțel inoxidabil                 |
| Tipul de hrană compatibilă    | Hrană uscată 5-12 mm                                     |
| Tipuri de animale compatibile | Pisici și câini de talie mică                            |
| Capacitate                    | 6 x 180 ml                                               |
| Sursă de alimentare           | 3 baterii tip AA                                         |
| Tensiune nominală             | 1,5 V                                                    |

## Delovi hranilice za ljubimce

Okrenite poslednju stranu >

- Poklopac za zaključavanje (a)  
Poklopac posude za hranu (b)  
Posuda za hranu (c)  
Pakovanje za led (dolazi uz proizvod) (d)  
Pakovanje za led (prostor za odlaganje) (e)  
Baterije (ne dolaze uz proizvod) (f)  
Neklizajuće. (g)  
Prekidač za napajanje (h)

### Pametni digitalni panel osetljiv na dodir

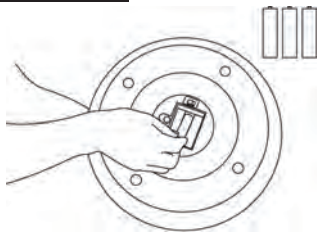
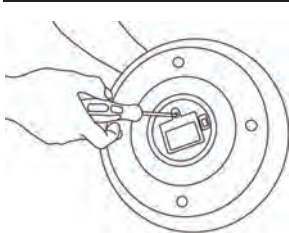
- (i) Indikator baterije  
(j) Vreme  
(k) Uključeno/Isključeno  
(l) Povećaj vrednost  
(m) Smanji vrednost  
(n) Podesi  
(o) Indikatori vremena hranjenja

#### Materijali:

- ABS (akrilonitril butadien stiren)
- HIPS (polistiren visokog uticaja)
- PC (polikarbonat)
- Silikonska guma

**Boja:** bela/siva/crna

## Kako postaviti baterije?



- 1 Šrafcigerom odšrafite poklopac odeljka za baterije
- 2 Postavite 3xAA baterije i dobro pričvrstite poklopac

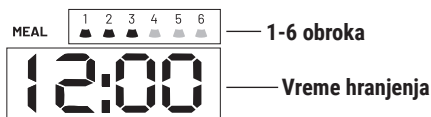
EN

## Podesite svoj plan hranjenja

**Korak 1: Okrenite i odšrafite poklopac za zaključavanje.**

**Korak 2: Podesite trenutno vreme i vreme za hranjenje**

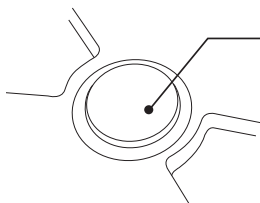
- Proverite trenutno vreme i prilagodite ga lokalnom vremenu ako je @ potrebno
- Pritisnite „⊗“ dugme, cifre za sat će treperiti. Pritisnite „+“ ili „-“ zatim opet pritisnite „⊗“ da biste sačuvali.
- Kada se sačuva sat, treperiće cifre za minute. Podesite minute i ponovo pritisnite „⊗“ da biste sačuvali.
- Kada indikatori za vreme hranjenja trepere, ponovite prethodna dva koraka za podešavanje vremena za hranjenje.
- Pritisnite „⊗“ da biste sačuvali raspored i prešli na podešavanja sledećeg obroka.
- Napomena: Ako su neophodna samo 2 ili 3 obroka, pritisnite „ON/OFF“ dugme za povratak na stranicu za podešavanje trenutnog vremena; vaš raspored hranjenja će biti sačuvan automatski.



**Napomena:** Vremena za hranjenje se mogu podesiti u intervalima od 5 minuta.

## Jednostavni panel za programiranje osetljiv na dodir

Hranilica pamti vašu personalizovanu podešavanja svaki put i radi na 24-časovnom vremenskom formatu.



**Ekran će se automatski isključiti** nakon 1 minuta neaktivnosti, kako i se produžio životni vek baterije.

**Da biste aktivirali ekran,** jednostavno dodirnite panel.

## Uputstva za upotrebu

- 

1 Okrenite i odšrafite poluprovodni poklopac za zaključavanje.
- 

2 Izvadite poklopac posude za hranu.
- 

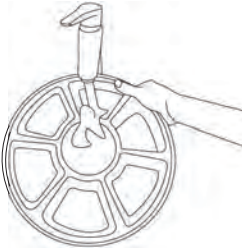
3 Sipajte hranu za ljubimca i stavite poklopac.

Možete staviti suhu hranu, vlažnu hranu i grickalice u šest odvojenih posuda.
- 

4 Podesite raspored hranjenja putem ekrana osetljivog na dodir

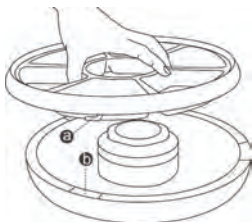
## Kako očistiti posudu za hranu?

- 

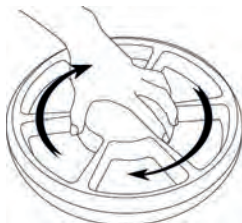
1 Okrenite posudu u smeru suprotnom od kazaljke na satu kako biste je otvorili.
- 

2 Isperite posudu za hranu vodom.

## Kako postaviti posudu za hranu?



**1** Poravnajte **a** sa **b** i pravilno pozicionirajte.



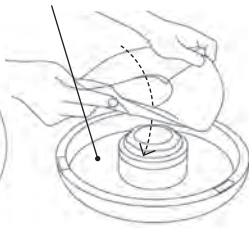
**2** Stegnite u smeru kazaljke na satu.

**Napomena:** Ako se posuda za hranu ne učvrsti dobro, može izazvati pomeranje posude, što dovodi do neusklađenosti.

## Kako postaviti pakovanje za led?

Pakovanje za led

Prostor za odlaganje leda



Uklonite posudu za hranu okretanjem u smeru suprotnom od kazaljke na satu i stavite pakovanje za led na dno odeljka.

**Napomena:** Stavite pakovanje za led u zamrzivač kako bi hrana duže ostala sveža

## **⚠️ UPOZORENJA**

- Ne mešajte stare i nove baterije.
- Izbegavajte mešanje alkalnih, standardnih (cink karbon), ili punjivih (Ni-Cad, Ni-MH, itd.) baterija.
- Ne koristite ovaj proizvod neprekidno, molimo uklonite baterije kada uređaj nije u upotrebi.
- Električne komponente nisu vodootporne; ne čistite uređaj direktno vodom.
- Redovno proveravajte da nije došlo do oštećenja proizvoda.
- Ukoliko je bilo koji deo oštećen, ne koristite proizvod dok se ne popravi. Ako popravka nije moguća, proizvod treba odbaciti.
- Potrebno je da odrasla osoba izvrši zamenu baterija.
- Čuvajte baterije, poklopce za baterije, šrafove i druge sitne delove van domašaja dece, kako ne bi došlo do davljenja.
- Pobrinite se da baterije budu pravilno okrenute prilikom postavljanja u uređaj.

## **Parametri**

| <b>Parametar</b>        | <b>Specifikacija</b>                                 |
|-------------------------|------------------------------------------------------|
| Naziv proizvoda         | Automatski dozator hrane sa digitalnim tajmerom Labo |
| Dimenzije               | 315mm x 85mm                                         |
| Materijali              | ABS prehrambenog kvaliteta, nerđajući čelik          |
| Hrana kompatibilnost    | suva hrana 5-12mm                                    |
| Ljubimac kompatibilnost | Mačke i mali psi                                     |
| Kapacitet               | 6 x 180 sml                                          |
| Napajanje               | 3 x AA baterije                                      |
| Nazivni napon           | 1,5V                                                 |